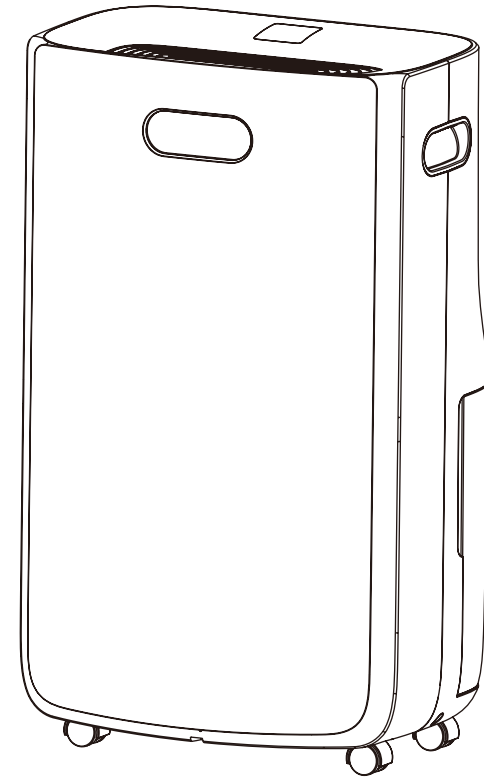


boste

Humidex F20 Moisture Absorber
with HEPA filter 420W 20l



Model FDD20-525DR5

Operating and Safety Instructions
Instrukcja obsługi i bezpieczeństwa
Bedienungs- und Sicherheitshinweise
Pokyny k obsluze a bezpečnosti



BEFORE YOU START

-  Please read all instructions carefully.
-  Keep this manual for future reference.
-  Separate and count all parts and hardware.
-  Read each step thoroughly and follow the correct order.
-  Whenever possible, assemble the unit near the location where it will be used to avoid unnecessary moving once assembled.
-  Always place the unit on a flat, steady, and stable surface.
-  Keep all small parts and packaging materials away from babies and children, as they may pose a choking hazard.

Important: Place the dehumidifier in an upright position for 24 hours before first use to allow the compressor to settle.

BEFORE FIRST USE

To prevent damage, leave the appliance standing upright and out of the box for 24 hours before plugging it in.

Always keep the appliance upright on a flat, stable surface during use.



Thank you for choosing Boste.

CONTENTS

■ Precautions	4
■ Operation and Performance	6
■ Parts Names and Functions	6
■ Controls	8
■ Function selection	9
■ How to Operate	11
■ Maintenance	14
■ Specifications	16
■ Troubleshooting	16

Before Use...

Thank you for purchasing our dehumidifier. Please read this instruction manual carefully before operating the unit. It contains important information for proper use and maintenance. Keep this manual for future reference.

PRECAUTIONS

Please read these Precautions carefully before operating your dehumidifier. The warnings and cautions listed here must be followed to ensure safe operation.



Warning: Improper handling may result in death or serious injury.

Caution: Improper handling may result in injury or property damage.



Shows prohibition



Shows compulsory action



Shows caution



WARNING

If the machine malfunctions, do not attempt to repair it yourself. Please contact a qualified technician, professional maintenance personnel, or a service center recommended by your supplier.



Pull off plug



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit wet hand



220-240V alternating current.



Wipe off dust.



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Throw away

- If any abnormality occurs, immediately switch off the dehumidifier, unplug it, and contact a qualified technician. Continuing to use the unit may cause malfunction, electric shock, fire, or other hazards.
- Never turn off the dehumidifier by pulling the plug directly.
- Do not modify or disassemble the dehumidifier yourself.
- Keep your hands dry when plugging in or unplugging the unit to avoid electric shock.
- This unit operates on AC 220-240V.
- Remove any dust from the power plug before inserting it securely into the outlet.
- Do not spray water on the dehumidifier. Keep all flammable materials and chemicals away from the unit.
- Do not place the dehumidifier near heating appliances, as parts may melt or catch fire
- Only connect the unit to outlets with the correct electrical rating.
- Do not damage or modify the power cord. Avoid placing heavy objects on it, pulling it, or twisting it during operation.
- Do not pinch or damage the power cord (e.g., by trapping it in a door).
- Never insert rods or objects into the openings of the dehumidifier. The unit contains a high-speed fan, and contact with moving parts may cause injury.
- Remove collected water from the tank properly. Do not drink or reuse it, as it may cause illness or accidents.



Throw away

- Disconnect the power before servicing the unit. Do not operate the dehumidifier with the back cover removed—moving parts and hot surfaces may cause injury.

Risk of electric shock — switching to the OFF position does not completely disconnect the unit from the power supply. Correct disposal of this product must be carried out in accordance with local regulations.

WARNING

Do not use means other than those recommended by the manufacturer to accelerate the defrosting process or to clean the appliance.

Do not pierce or burn the appliance.

Be aware that refrigerants may not have an odor.

-Maximum refrigerant charge: 60g

-Refrigerant must be returned to a factory or distributor at a designated place.



This marking indicates that this product must not be disposed of with other household waste within the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle responsibly to support the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use designated collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They will ensure safe recycling.



Warning

- The appliance must be installed in accordance with national wiring regulations.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent, or a similarly qualified professional to avoid hazards.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or by those lacking experience and knowledge, unless they are supervised or instructed on its safe use.
- Children must be supervised to ensure they do not play with the appliance.

CAUTIONS



Use in flat ground



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit

- Always place the dehumidifier on a flat, stable surface to prevent tipping.
- To prevent water from freezing, do not use the dehumidifier or drain hose at ambient temperatures below 0°C.
- Do not use the dehumidifier outdoors. Exposure to direct sunlight or rain may cause overheating, electric shock, or fire.
- Do not use the dehumidifier outdoors. Exposure to sunlight or rain may cause overheating, electric shock, or fire.
- Do not place containers of water on top of the dehumidifier. Spilled water may enter the unit and damage the insulation.



- Do not use the dehumidifier for special purposes, such as storing food or preserving artwork. The quality of preservation may be affected.
- Do not operate the unit in areas where oil or flammable gas may leak.
- Do not use the unit in environments containing chemicals.
- For continuous drainage, ensure the drain hose is positioned without upward slopes.
- Keep the dehumidifier's airflow away from heating appliances.
- Do not use the dehumidifier as a chair or footstool.
- If the unit will not be used for a long time, disconnect the power plug for safety.
- Always hold the plug itself when inserting or removing it from an outlet.
- If using the dehumidifier in a closet, ensure children cannot enter the space.
- Do not remove the float lever from the water tank.
- To prevent damage, do not pull on the power cord when moving the unit.
- Do not block the air intakes or outlets. Do not cover the unit with clothes.
- For extended use, periodically check the air filter and drain hose.
- Always turn off and unplug the unit before starting cleaning or other maintenance.
- To prevent electric shock, do not sprinkle or spill water on the dehumidifier while cleaning.
- When moving the dehumidifier, turn it off, empty the water tank, and use the handle provided.

OPERATION AND PERFORMANCE

Defrosting Operation

During defrosting, both the dehumidifying and air-cleaning functions stop. Do not unplug the unit or turn it off during the defrosting process.

This dehumidifier is not suitable for maintaining very low humidity levels (around 50% or less).

It is designed to reduce everyday humidity and to assist with drying laundry indoors, but not for keeping humidity extremely low.

Room Temperature During Operation

This dehumidifier does not have a cooling function. Instead, it produces heat during operation, which may increase room temperature by 1°C to 4°C.

The temperature rise may be more noticeable if the unit is used in a closet or other confined space.

Additionally, the room may become warmer if doors and windows are closed or if heat from other appliances and sunlight accumulates.

PARTS NAMES AND FUNCTIONS

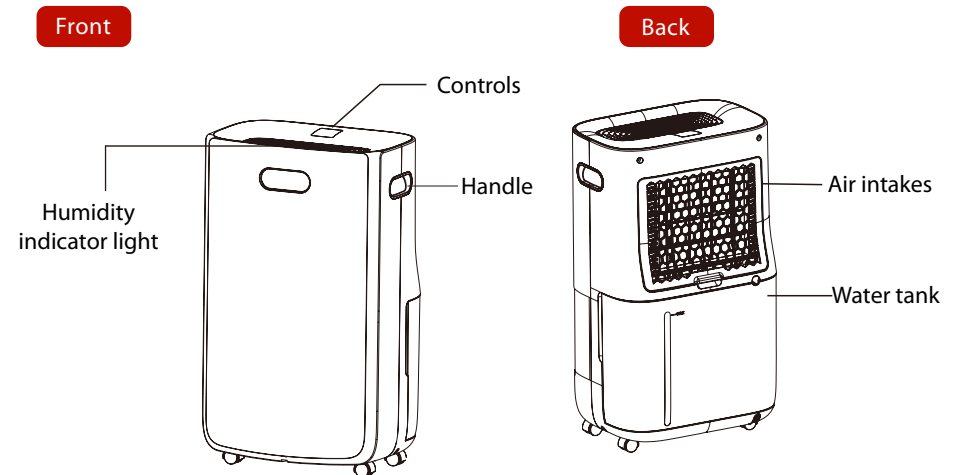
1. Preview

Humidity indicator light – shows the current air humidity:

Red: above 70%

Green: 50%–70%

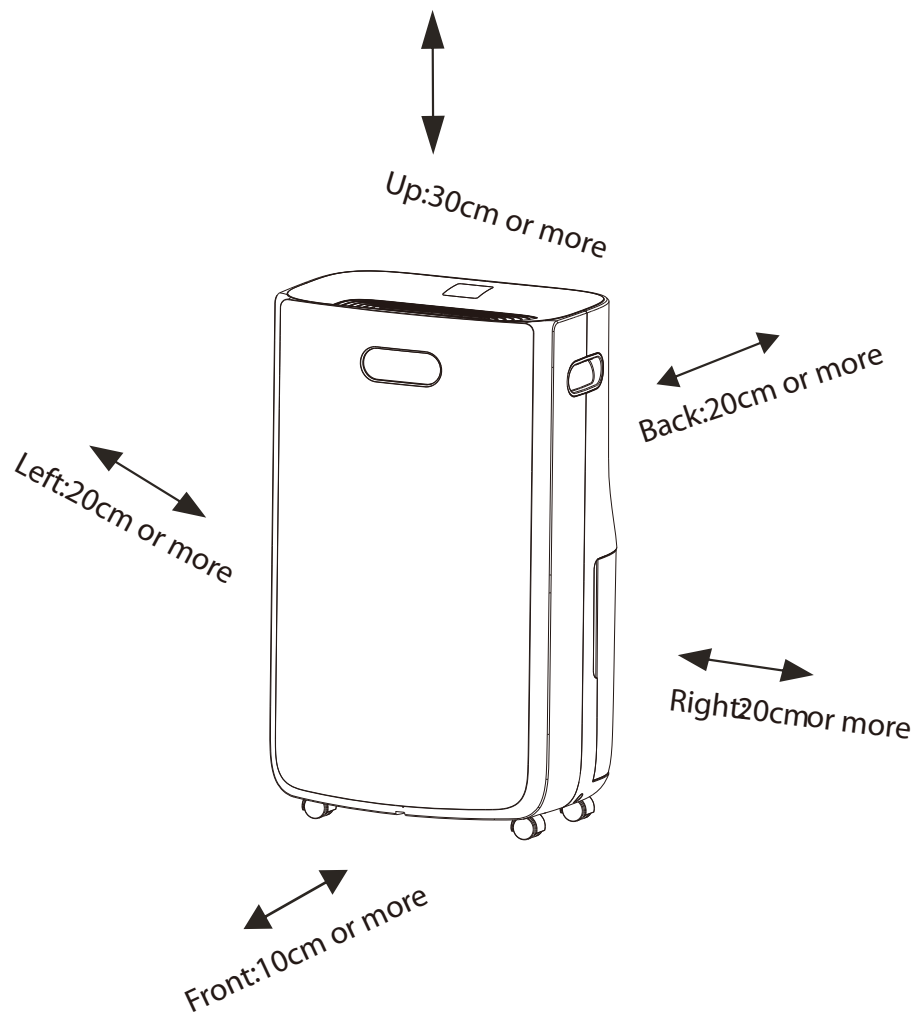
Blue: below 50%



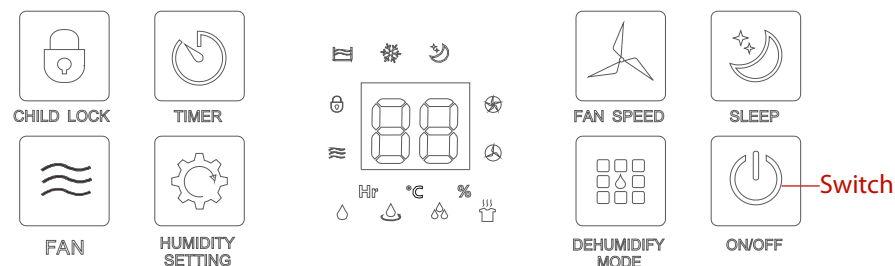
2. Installation

For efficient operation of the dehumidifier, proper spacing is required as shown below.

Note: If TVs, radios, or similar devices experience interference, keep them at least 70 cm away from the dehumidifier.



CONTROLS



	Full of water		High wind		Normal dehumidification
	Defrost		Low wind		Continuous dehumidification
	Sleep		Child Lock		Strong desiccant
	Fan		Drying		

TANK FULL: If the water tank is full, the indicator light comes on.

TIMER (timer function): Press the timer button to set the operating time. The "TIMER" light and hour indicator (Hr) will appear when the timer is active. Before programming, make sure the timer function is turned off (the light must be off).

The following timer programs are available:

a) Delayed power-off function (when the appliance is running).

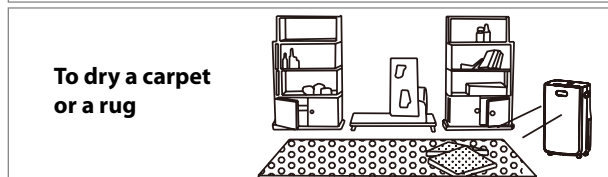
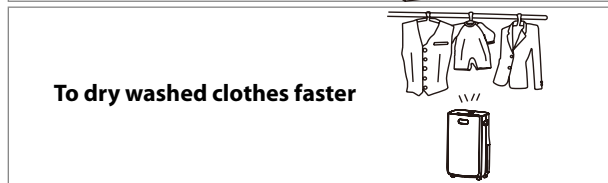
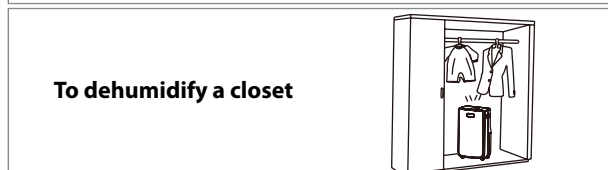
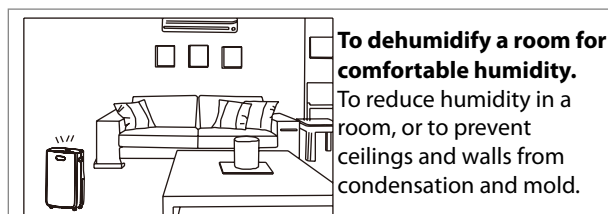
The appliance will stop once the set time is reached.

b) Delayed power-on function (when the appliance is off).

The appliance will start once the set time is reached.

Use the TIMER button to set the time period (0–24 hours).

FUNCTION SELECTION



MODE



The built-in microcomputer memorizes the dehumidifier's settings once they are set. The unit will repeat the same operation when the power switch is pressed.
(If the unit is disconnected by unplugging or due to a power failure, the settings must be entered again.)

Child Lock

- Long press for 5 seconds to lock.
- Long press again for 5 seconds to unlock.

Timer

- Can be set within 0–24 hours.

Fan

- Press the Fan key to turn on (indicator light will illuminate).
- When the compressor is off, fan speed can still be adjusted.

Humidity setting

- Set the target humidity within the range of 30%–80%.

Fan speed

- Use the wind speed key to select the current fan speed.
- The wind speed key is effective only in general dehumidification and purification modes.

Sleep mode

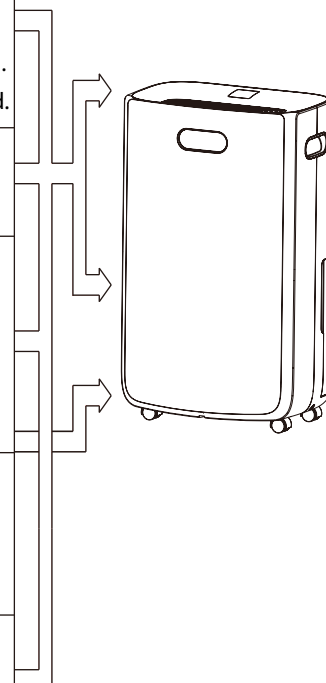
- In sleep mode, the display panel and lights turn off.

Mode selection

- Includes:
 - Manual dehumidification
 - Continuous dehumidification
 - Strong dehumidification
 - Dry clothing function

ON/OFF

- Controls startup, shutdown, and stores settings in case of power failure.



LED HUMIDITY INDICATOR

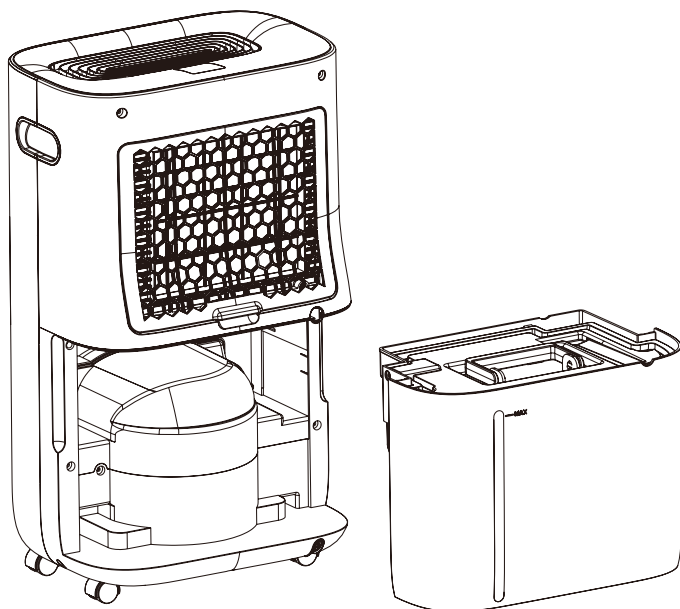
1. Ambient humidity < 50% Blue
2. Ambient humidity 50%–70% Green
3. Ambient humidity > 70% Red

WATER TANK

Check: The unit will not operate if the water tank is full or not set properly.

To remove: Pull the tank gently towards you using the concave handle.

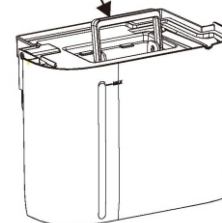
To set: Push the tank back in horizontally and gently. The handle will fold down automatically.



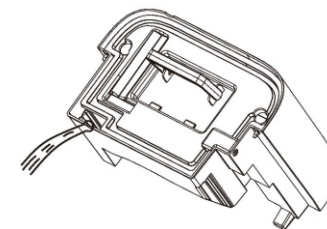
WHEN EMPTYING THE WATER TANK

1. Remove the water tank from the dehumidifier.
2. Hold the tank by the handle and carry it gently.
3. Tilt the tank as shown and slowly pour out the water.
4. Place the tank back into the dehumidifier.

Handle



Take out the water tank.



Pour out the water.

Note: The buzzer will sound for 20 seconds if the tank is removed while the dehumidifier is operating.

Your dehumidifier will stop automatically after the hours set by the timer (0–24h). In any mode, press the TIMER button to set the timer.

1. Plug the dehumidifier into an outlet.

- If the water tank is full, the indicator light will turn on and other functions will not display.
- Ensure the water tank is securely placed back in the unit.

2. Press the power switch.



- The “Dehumidification” mode lamp  will light up.



3. Select the desired mode by pressing the “MODE” switch.

- Each press of the “MODE” button cycles through the available modes, and the corresponding indicator lamp will light up.



4. For Timer Operation

Press the TIMER switch to set the timer.

- When the timer is set, the “TIMER” light and hour indicator will turn on.
- Before programming, make sure the timer function is off (the light must be off).

Available programs:

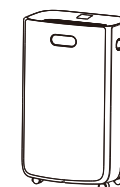
- a) Delayed power-off function (when the appliance is operating)
 - The appliance will stop once the set time is reached.

- b) Delayed power-on function (when the appliance is off)

- The appliance will start once the set time is reached.

- Timer range: 0–24 hours.

- As time passes, the timer lamp will indicate the remaining time.



⚠ Warning



To prevent damage, never pinch the power cord in a door.

⚠ Caution



When using the unit in a closet, ensure children cannot enter the closet.

5. Stop Operating

Press the power switch  again.

-The mode lamp will turn off and the unit will stop operating.

BUZZER

Whenever a switch is pressed, the buzzer will sound.

Note:

-Due to the protective function of the machine, dehumidifying will start about 3 minutes after the unit is plugged in or restarted.

-Efficiency is influenced by outside air. For best performance, keep doors and windows closed.

-Operate the unit only within the specified temperature range.

-For safety, dehumidifying will stop automatically and switch to air cleaning mode if the ambient temperature exceeds approx. 36°C.

-You may hear a gurgling noise when starting the unit. This is normal and caused by refrigerant flow. The sound will lessen once circulation stabilizes.

To change the timer setting:

Press the TIMER switch to set the desired time.

To cancel the timer:

Press the TIMER switch again. The timer lamp will go off.

To stop the timer operation:

Press the power switch ().

Note:

-In all modes except Continuous, the timer setting will be cancelled if the Mode switch is pressed. Reset the timer if necessary.

-The timer will stop when the water tank is full. After emptying the tank, the timer will resume.

MAINTENANCE



- To avoid the risk of electric shock, never connect or disconnect the plug with wet hands.



- Turn off the unit and unplug it before cleaning or performing routine maintenance.



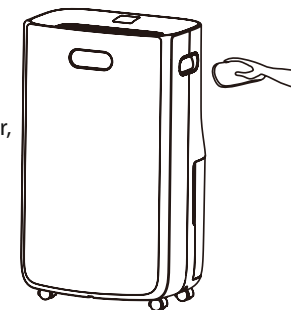
- Do not remove the float lever from the water tank.

When the unit is not in use for a long time

1. Unplug the unit, bundle the power cord, and hang the cord at the back of the unit.
2. Empty the water tank, wipe it with a cloth, and place it back.
3. Clean the air filter.
4. Store the unit upright, away from direct sunlight.

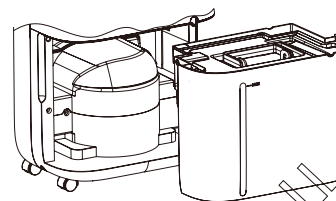
Body of Dehumidifier

- Wipe with a dry, soft cloth.
- For heavy dirt, wipe with a tightly wrung cloth. (Do not use a wet cloth on the controls.)
- To avoid damage or cracking, do not use benzene, thinner, or liquid cleaners.
- Chemicals may cause discoloration of the unit.



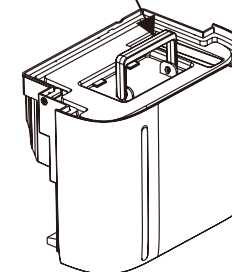
Water Tank

- Remove the water tank.
- Wash the inside with water.
- Avoid scrubbing with a brush, as it may scratch the tank.
- Do not remove the float lever from the tank.
- Wipe the outside of the tank with a cloth and place it back.



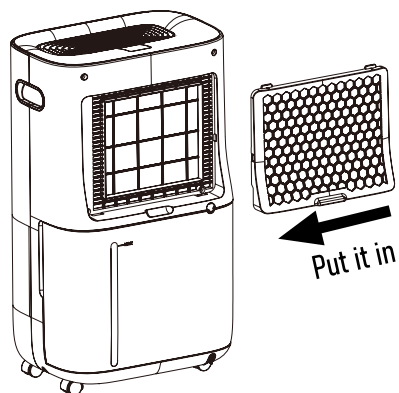
Remove the water tank.

Handle

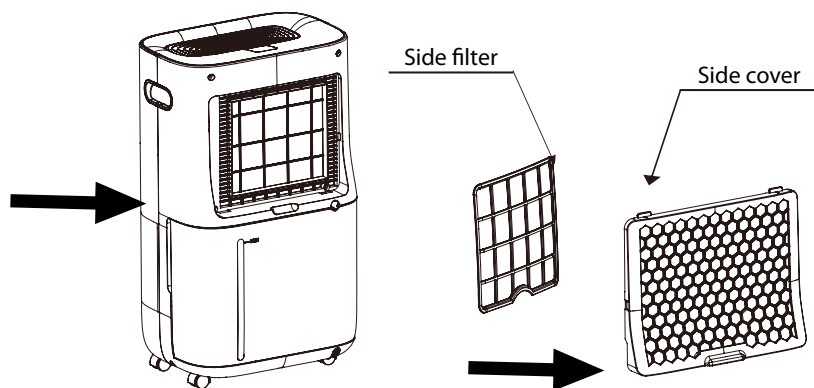


BACK & SIDE AIR INTAKES (Maintenance every 2 weeks)

- The dehumidifying capacity decreases when the air filter is clogged.
- Remove the back cover and filter holder. Take out the air filter and back filter.



- Pull the side cover toward you and remove it from the unit. Then remove the side filter.
- To remove dust, use a vacuum cleaner or tap the filters gently.
- If heavily soiled, wash the filters with neutral detergent, rinse well with water, and allow to dry completely.
- Pat the air filter to dislodge any remaining dust.



SPECIFICATIONS

Model No:	FDD20-525DR5
Power Supply:	220-240V~
Dehumidifying Capacity:	20L/day (30°C, 80% RH)
Max. Input Power:	420W
Total Input Current:	1.91A
Water Tank Capacity:	6.5L
Net Weight:	12kg
Dimensions:	Height 570mm × Length 340mm × Width 240mm
Room Temperature:	5°C – 32°C
Refrigerant:	R290 / 60g
Fuse:	AC250V, 3.15A

TROUBLESHOOTING

Prior to requesting repair, please check the following:

Malfunction	Points to Check	Measures to Take
No operation	Power plug disconnected	Insert the plug fully and securely into an outlet
	Water tank full	Empty the water tank
	Water tank not set properly	Set the tank securely in position
	Flaps closed	Open one of the flaps
Dehumidified volume is small	Filters dirty	Clean the filters as specified
	Air openings blocked	Remove obstacles from air openings
	Unit in air-clean mode	Switch to dehumidifying mode
Loud sound while operating	Unit not installed properly	Place on a level, stable floor
Operation stops during spot dehumidifying	Room temperature too high	Unit will resume automatically once temperature lowers
	Washed clothes not exposed to airflow	Expose clothes to airflow
	Room temperature too low	Washed clothes may not dry properly under low temperatures

NOTHING IS WRONG WITH YOUR DEHUMIDIFIER IN THE FOLLOWING CASES

Phenomenon	Reason
Operation stops occasionally	The unit is in defrosting mode.
Dehumidified volume is small	The volume decreases when room temperature is low. The unit may stop when the temperature is too low, or when humidity drops to about 60% or less in Automatic mode.
The humidity in a room is still high	The room may be too large, or doors and windows may be opened frequently. Using the unit together with a kerosene heater can also cause high humidity.
Bad smell during operation	Odors may come from walls, furniture, or other objects in the room.
Sound is produced within the unit	The circulation of refrigerant may cause sounds until it stabilizes.
Water is left in the water tank	Some water may remain as a result of factory testing.
The buzzer sounds	The buzzer will sound when the water tank is full.

Caution: Refrigerant must be filled only at the factory or by an authorized service provider.

Manufacturer/Importer:

Magnum RF Sp. z o.o.
Wojska Polskiego 71
18-300 Zambrów, Poland

Contact: office@boste.eu

Website: www.boste.eu

Manufactured in China





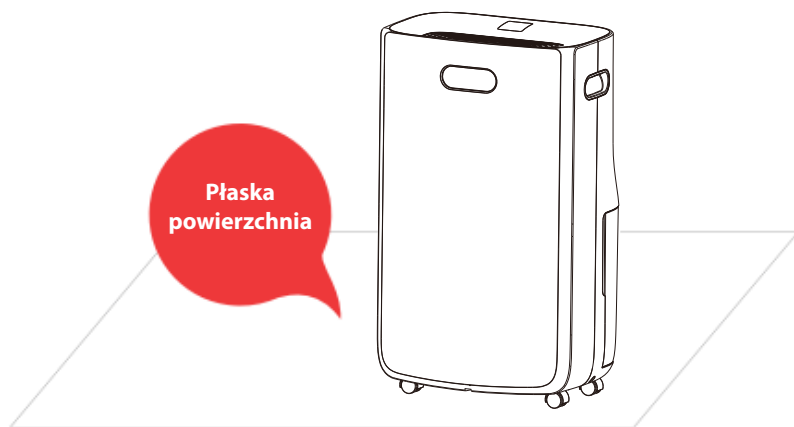
PRZED ROZPOCZĘCIEM

-  Przeczytaj uważnie całą instrukcję.
-  Zachowaj tę instrukcję na przyszłość.
-  Oddziel i policz wszystkie części oraz elementy montażowe.
-  Czytaj każdy krok dokładnie i postępuj zgodnie z kolejnością.
-  Jeśli to możliwe, montuj urządzenie blisko miejsca, w którym będzie używane, aby uniknąć niepotrzebnego przenoszenia po złożeniu.
-  Zawsze ustawiaj urządzenie na płaskiej, stabilnej powierzchni.
-  Trzymaj małe części i materiały opakowaniowe z dala od dzieci, ponieważ mogą stanowić zagrożenie zadławienia.

Ważne: Ustaw osuszacz w pozycji pionowej na 24 godziny przed pierwszym użyciem, aby sprężarka mogła się ustabilizować.

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

Aby zapobiec uszkodzeniom, pozostaw urządzenie w pozycji pionowej i poza opakowaniem przez 24 godziny przed podłączeniem do prądu. Podczas pracy zawsze ustawiaj urządzenie pionowo na płaskiej, stabilnej powierzchni.



Dziękujemy za wybór marki Boste.

SPIST TREŚCI

■ Środki ostrożności	4
■ Obsługa i działanie	6
■ Nazwy i funkcje części	6
■ Elementy sterujące	8
■ Wybór funkcji	9
■ Jak obsługiwać	11
■ Konserwacja	14
■ Specyfikacja	16
■ Rozwiązywanie problemów	16

PRZED UŻYCIEM...

Dziękujemy za zakup naszego osuszacza. Przed użyciem prosimy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję. Zawiera ona ważne informacje dotyczące prawidłowego użytkowania i konserwacji. Zachowaj tę instrukcję na przyszłość.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

Przed rozpoczęciem korzystania z osuszacza zapoznaj się z poniższymi wskazówkami. Przestrzeganie ich zapewni bezpieczne użytkowanie urządzenia.



Ostrzeżenie: Niewłaściwe użycie może spowodować poważne obrażenia lub zagrożenie życia.

Uwaga: Niewłaściwe użycie może prowadzić do urazów lub uszkodzenia sprzętu.



Zakaz



Czynność obowiązkowa



Ostrzeżenie



! OSTRZEŻENIE

Jeśli urządzenie ulegnie awarii, nie próbuj naprawiać go samodzielnie. Skontaktuj się z serwisem, wykwalifikowanym technikiem albo centrum obsługi zalecanym przez dostawcę.



Pull off plug



Prohibit



Prohibit disassembly



Prohibit wet hand



220-240V alternating current



Wipe off dust.



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Throw away

- W razie nieprawidłowości natychmiast wyłącz osuszacz, odłącz go od prądu i wezwij specjalistę. Dalsze użytkowanie może spowodować awarię, porażenie prądem, pożar lub inne zagrożenia.
- Nie wyciągaj wtyczki, aby zatrzymać urządzenie – używaj przycisku zasilania.
- Nie próbuj samodzielnie rozkręcać ani modyfikować osuszacza.
- Podłączaj i odłączaj urządzenie tylko suchymi rękami.
- Urządzenie pracuje przy napięciu AC 220–240V.
- Przed włożeniem do gniazdka usuń kurz z wtyczki.
- Nie spryskuj osuszacza wodą i trzymaj go z dala od łatwopalnych substancji.
- Nie stawiaj osuszacza przy grzejnikach ani innych źródłach ciepła – grozi to stopieniem lub zapaleniem.
- Nie podłączaj urządzenia do gniazdka o niższych parametrach elektrycznych niż wymagane.
- Dbaj o przewód – nie kładź na nim ciężkich rzeczy, nie przycinaj go drzwiami i nie skracaj.
- Nie przycinaj ani nie zginałaj przewodu (np. drzwiami).
- Nie wkładaj żadnych przedmiotów do otworów w obudowie – wewnątrz znajduje się szybko obracający się wentylator.
- Opróżniaj zbiornik na wodę prawidłowo. Nie pij tej wody ani nie używaj jej ponownie, bo może być niebezpieczna.



Throw away

- Odłącz zasilanie przed serwisowaniem urządzenia. Nie używaj osuszacza z tylną pokrywą zdjętą – ruchome części i gorące elementy mogą spowodować obrażenia.

Przetątnik w pozycji OFF nie całkowicie odłącza urządzenie od zasilania.

Utylizacja urządzenia musi odbywać się zgodnie z lokalnymi przepisami.

OSTRZEŻENIE

Nie używaj innych metod niż zalecane przez producenta do rozmrażania czy czyszczenia urządzenia.

Nie przekłuwaj ani nie spalaj urządzenia.

Należy pamiętać, że czynnik chłodniczy może być bezwonny.

-Maksymalna ilość czynnika chłodniczego: 60 g.

-Czynnik chłodniczy należy zwrócić do fabryki lub wyznaczonego punktu zbiórki.



Ten symbol oznacza, że produkt nie powinien być wyrzucany razem z odpadami domowymi w UE. Aby chronić środowisko i zdrowie ludzi przed niekontrolowanym składowaniem, oddaj urządzenie do punktu zbiórki lub sprzedawcy, u którego został kupiony. Dzięki temu możliwy będzie recykling i ponowne wykorzystanie materiałów.



Warning

- Urządzenie musi być podłączone zgodnie z obowiązującymi przepisami elektrycznymi.
- Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, należy go wymienić u producenta, w autoryzowanym serwisie lub przez wykwalifikowaną osobę, aby uniknąć zagrożenia.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do obsługi przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, ani przez osoby bez doświadczenia i wiedzy – chyba że są nadzorowane lub przeszkolone.
- Dzieci należy nadzorować, aby nie bawiły się urządzeniem.

! UWAGI



Use in flat ground



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit

- Zawsze stawiaj osuszacz na płaskiej, stabilnej powierzchni, aby zapobiec przewróceniu.
- Aby zapobiec zamarzaniu wody, nie używaj osuszacza ani węża odpływowego przy temperaturze poniżej 0°C.
- Nie używaj osuszacza na zewnątrz. Ekspozycja na słońce lub deszcz może spowodować przegrzanie, porażenie prądem albo pożar.
- Nie używaj urządzenia w pomieszczeniach o dużej wilgotności – zalanie może spowodować porażenie prądem lub pożar.
- Nie stawiaj pojemników z wodą na osuszacz – rozlana woda może dostać się do środka i uszkodzić izolację.



- Nie używaj osuszacza do celów specjalnych, np. do przechowywania żywności czy ochrony dzieł sztuki – jakość może ulec pogorszeniu.
- Nie używaj urządzenia w miejscach, gdzie może wyciekać olej lub łatwopalny gaz.
- Nie używaj osuszacza w środowisku zawierającym chemikalia.
- Przy stałym odprowadzaniu wody upewnij się, że wąż odpływowy nie jest ustawiony pod górę.
- Trzymaj strumień powietrza osuszacza z dala od urządzeń grzewczych.
- Nie używaj osuszacza jako krzesła ani podnóżka.
- Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, odłącz je od zasilania.
- Zawsze trzymaj za samą wtyczkę podczas wkładania lub wyjmowania z gniazdka.
- Jeśli osuszacz znajduje się w szafie, upewnij się, że dzieci nie mają tam dostępu.
- Nie wyjmuj pływak z zbiornika na wodę.
- Aby uniknąć uszkodzenia, nie ciągnij za przewód podczas przenoszenia urządzenia.
- Nie zasłaniaj wlotów ani wylotów powietrza. Nie przykrywaj urządzenia ubraniami.
- Przy dłuższym użytkowaniu okresowo sprawdzaj filtr powietrza i wąż odpływowy.
- Zawsze wyłącz i odłącz osuszacz przed rozpoczęciem czyszczenia lub innej konserwacji.
- Aby zapobiec porażeniu prądem, nie spryskuj ani nie polewaj osuszacza wodą podczas czyszczenia.
- Podczas przenoszenia opróżnij zbiornik z wodą i używaj do tego uchwytu.

DZIAŁANIE I WYDAJNOŚĆ

Odmrażanie

Podczas odmrażania zarówno funkcja osuszania, jak i oczyszczania powietrza są zatrzymane. Nie odłączaj urządzenia od prądu ani go nie wyłączaj w trakcie procesu odmrażania.

Ten osuszacz nie nadaje się do utrzymywania bardzo niskiego poziomu wilgotności (około 50% lub mniej).

Jest przeznaczony do redukcji codziennej wilgotności powietrza oraz do wspomagania suszenia prania w pomieszczeniu, ale nie do utrzymywania ekstremalnie niskiej wilgotności.

Wzrost temperatury podczas pracy

Ten osuszacz nie ma funkcji chłodzenia – podczas pracy wydziela ciepło, które może podnieść temperaturę w pomieszczeniu o 1°C do 4°C.

Wzrost temperatury może być bardziej zauważalny, gdy urządzenie działa w szafie lub innym małym, zamkniętym pomieszczeniu.

Dodatkowo temperatura w pomieszczeniu może rosnąć, jeśli drzwi i okna są zamknięte albo gdy dochodzi ciepło z innych urządzeń lub promieniowania słonecznego.

NAZWY I FUNKCJE CZĘŚCI

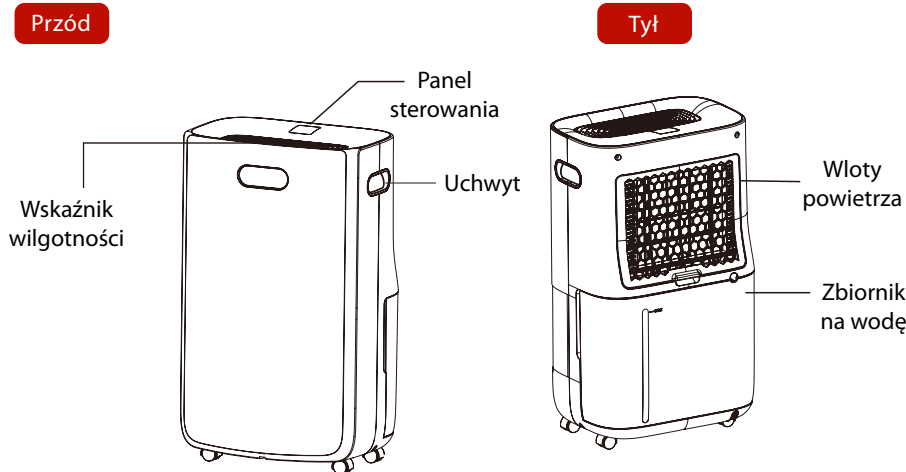
1. Podgląd

Wskaźnik wilgotności – pokazuje aktualny poziom wilgotności powietrza:

Czerwony: powyżej 70%

Zielony: 50%–70%

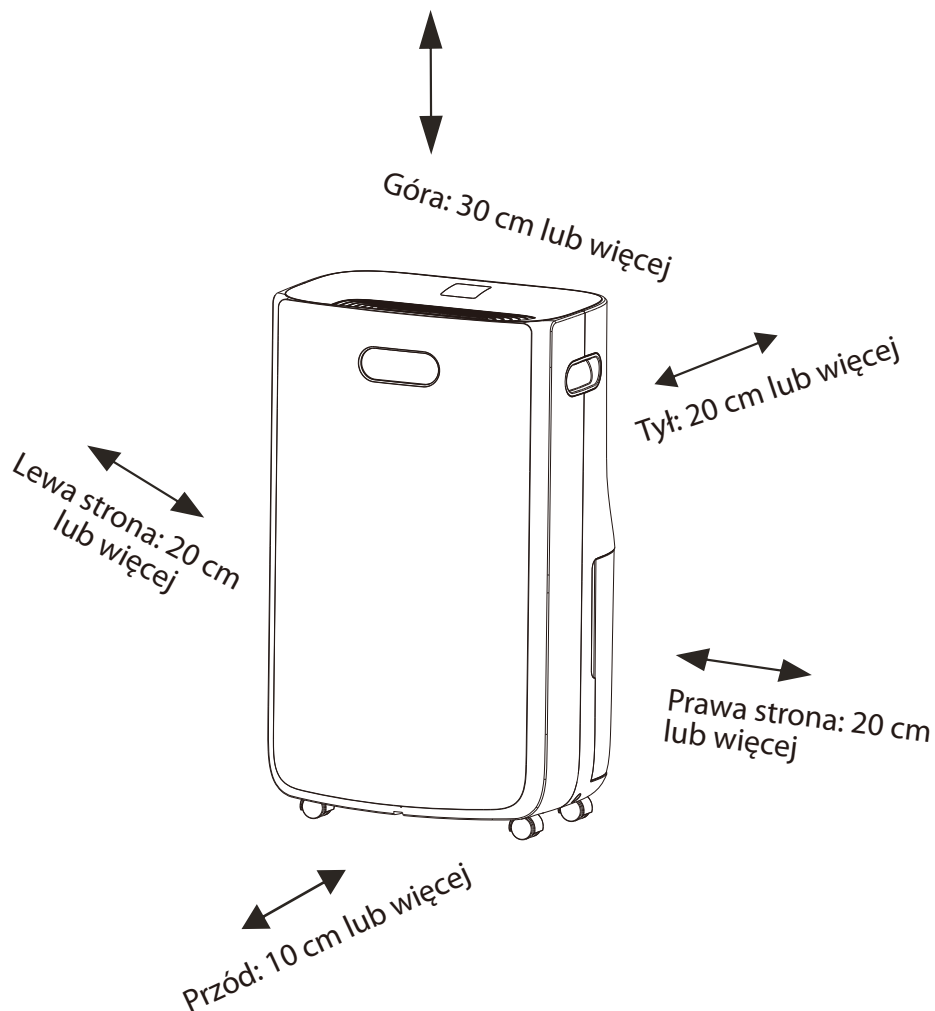
Niebieski: poniżej 50%



2. Instalacja

Aby zapewnić prawidłowe działanie osuszacza, wymagane są odpowiednie odstępy, jak pokazano poniżej.

Uwaga: Jeśli telewizory, radia lub podobne urządzenia doświadczają zakłóceń, ustaw je co najmniej 70 cm od osuszacza.



KONTROLKI



Pełny zbiornik (TANK FULL): gdy zbiornik na wodę jest pełny, zapala się kontrolka.

Timer: Naciśnij przycisk timera, aby ustawić czas pracy. Gdy timer jest aktywny, zapali się kontrolka „TIMER” oraz wskaźnik godzin (Hr). Przed programowaniem upewnij się, że funkcja timera jest wyłączona (lampka musi być zgaszona).

Dostępne są dwa tryby:

- Opóźnione wyłączenie (gdy urządzenie pracuje). Urządzenie wyłączy się po osiągnięciu ustawionego czasu.
- Opóźnione włączenie (gdy urządzenie jest wyłączone). Urządzenie uruchomi się po osiągnięciu ustawionego czasu.

Użyj przycisku „TIMER”, aby ustawić czas pracy (0–24 godziny).

WYBÓR FUNKCJI



Tryb

NORMALNY

CIĄGŁY

SUSZENIE UBRĄŃ

SUSZENIE UBRĄŃ

SUSZENIE UBRĄŃ

WENTYLATOR

Uwaga: Wbudowany mikrokomputer zapamiętuje ustawienia osuszacza po ich wprowadzeniu.
Urządzenie powtórzy te same ustawienia po ponownym włączeniu.
(Jeśli urządzenie zostanie odłączone od prądu lub nastąpi awaria zasilania, ustawienia trzeba wprowadzić ponownie.)

Blokada rodzicielska

- Przytrzymaj 5 sekund, aby zablokować.
- Przytrzymaj ponownie 5 sekund, aby odblokować.

Timer

- Zakres ustawienia: 0–24 godziny.

Wentylator

- Naciśnij przycisk Wentylatora, aby włączyć (zapalona kontrolka).
- Gdy kompresor jest wyłączony, prędkość wentylatora można nadal regulować.

Ustawienia wilgotności

- Zakres ustawień wilgotności: 30%–80%.

Prędkość wentylatora

- Użyj przycisku prędkości wentylatora, aby wybrać aktualną prędkość.
- Działa tylko w trybie osuszania i oczyszczania.

Tryb snu

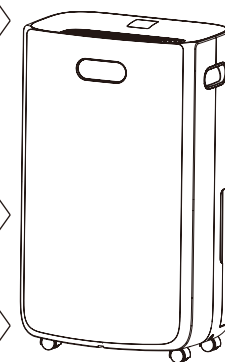
- W trybie snu panel sterowania i lampki kontrolne są wyłączone.

Wybór trybu

- Obejmuje:
 - Ręczne osuszanie
 - Ciągłe osuszanie
 - Silne osuszanie
 - Suszenie ubrań

Włącznik / Wyłącznik

- Steruje uruchamianiem, wyłączaniem i zapamiętuje ustawienia w przypadku awarii zasilania.



WSKAŹNIK LED WILGOTNOŚCI

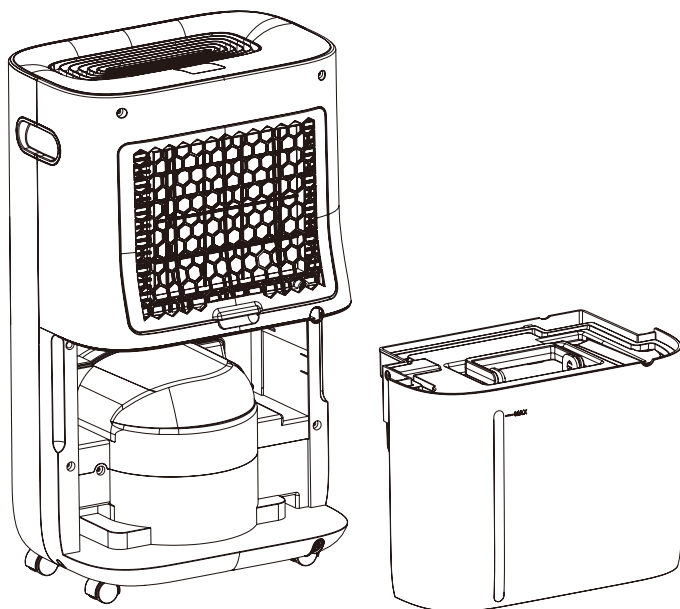
1. Wilgotność $\leq 50\%$ – Niebieski
2. Wilgotność $50\% - 70\%$ – Zielony
3. Wilgotność $> 70\%$ – Czerwony

ZBIORNIK NA WODĘ

Sprawdź: Urządzenie nie będzie działać, jeśli zbiornik na wodę jest pełny lub nie jest prawidłowo włożony.

Wymowanie: Delikatnie pociągnij zbiornik do siebie, trzymając za uchwyt.

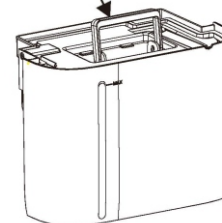
Montaż: Wsuń zbiornik poziomo i delikatnie. Uchwyt automatycznie się złoży.



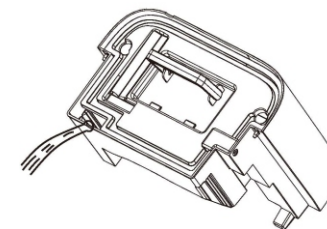
OPRÓŻNIANIE ZBIORNIKA NA WODĘ

1. Wyjmij zbiornik z osuszacza.
2. Chwyć za uchwyt i ostrożnie przenieś.
3. Przechyl zbiornik jak pokazano i powoli wylej wodę.
4. Włóż zbiornik z powrotem do urządzenia.

Uchwyt



Wyjmij zbiornik na wodę.



Wylej wodę.

Uwaga: Brzęczyk będzie działał przez 20 sekund, jeśli zbiornik zostanie wyjęty podczas pracy urządzenia.

Twój osuszacz wyłączy się automatycznie po upływie godzin ustawionych na timerze (0–24 h).

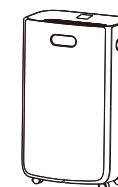
W dowolnym trybie naciśnij przycisk TIMER, aby ustawić czas.

1. Podłącz osuszacz do gniazdka.

- Jeśli zbiornik jest pełny, zapali się kontrolka i inne funkcje nie będą działać.
- Upewnij się, że zbiornik jest prawidłowo umieszczony w urządzeniu.

2. Naciśnij przycisk zasilania.

- Zapali się lampka trybu „Osuszanie”.



3. Wybierz tryb pracy przyciskiem „MODE”.

- Każde naciśnięcie przełącznika dostępne tryby i zapala odpowiednią kontrolkę.



4. OBSŁUGA TIMERA

Naciśnij przycisk „TIMER”, aby ustawić czas.

- Po ustawieniu czasu zapali się lampka „TIMER” i wskaźnik godzin.

- Przed programowaniem upewnij się, że timer jest wyłączony (kontrolka zgaszona).

Dostępne programy:

- a) Funkcja opóźnionego wyłączenia (gdy urządzenie pracuje)
 - Urządzenie wyłączy się po osiągnięciu ustawionego czasu.

- b) Funkcja opóźnionego włączenia (gdy urządzenie jest wyłączone)

- Urządzenie włączy się po osiągnięciu ustawionego czasu.

- Zakres timera: 0–24 godziny.

- W miarę upływu czasu lampka timera będzie wskazywać pozostały czas.

⚠ Ostrzeżenie



Aby zapobiec uszkodzeniu, nie przytrzymuj przewodu zasilającego w drzwiach.

⚠ Uwaga



Podczas używania urządzenia w szafie upewnij się, że dzieci nie mają do niej dostępu.

5. Wyłączanie

Naciśnij ponownie przycisk zasilania. ⏻

Lampka trybu zgaśnie, a urządzenie zakończy pracę.

BRZĘCZYK

Przy każdym naciśnięciu przycisku rozlega się dźwięk brzęczyka.

Notatka:

Ze względu na funkcję ochronną osuszanie rozpocznie się około 3 minuty po podłączeniu lub ponownym uruchomieniu urządzenia.

Wydajność osuszania zależy od powietrza zewnętrznego. Dla najlepszych efektów trzymaj drzwi i okna zamknięte.

Używaj urządzenia tylko w określonym zakresie temperatur.

Ze względów bezpieczeństwa osuszanie zatrzyma się automatycznie i przełączy na tryb oczyszczania powietrza, jeśli temperatura otoczenia przekroczy około 36°C.

Przy uruchamianiu możesz usłyszeć bulgoczący dźwięk. Jest to normalne i spowodowane przepływem czynnika chłodniczego. Hałas ustąpi po ustabilizowaniu się cyrkulacji.

Aby zmienić ustawienie timera:

Naciśnij przycisk TIMER, aby ustawić żądany czas.

Aby anulować timer:

Naciśnij ponownie przycisk TIMER. Lampka timera zgaśnie.

Aby zatrzymać działanie timera:

Naciśnij przycisk zasilania. ⏻

Uwaga:

-We wszystkich trybach oprócz Ciągłego ustawienie timera zostanie anulowane po naciśnięciu przycisku trybu. W razie potrzeby ustaw timer ponownie.

-Timer zatrzyma się, gdy zbiornik na wodę jest pełny. Po opróżnieniu zbiornika timer wznowi pracę.

KONSERWACJA



- Aby uniknąć porażenia prądem, nigdy nie podłączaj ani nie odłączaj wtyczki mokrymi rękami.



- Wyłącz urządzenie i wyjmij wtyczkę z gniazdka przed czyszczeniem lub konserwacją.



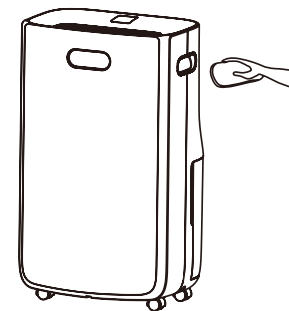
- Nie usuwaj pływaka ze zbiornika na wodę.

Gdy urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas:

1. Odłącz osuszacz od prądu, zwiąż przewód zasilający i zawieś go z tyłu urządzenia.
2. Opróżnij zbiornik na wodę, wytrzyj go suchą szmatką i włóż na miejsce.
3. Wyczyść filtr powietrza.
4. Przechowuj urządzenie w pozycji pionowej, z dala od bezpośredniego światła słonecznego.

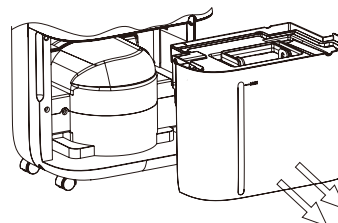
Korpus osuszacza:

- Wytrzyj miękką, suchą szmatką.
- Przy większych zabrudzeniach użyj dobrze wykręconej wilgotnej ściereczki.
- Nie używaj mokrej szmatki do panelu sterowania.
- Aby uniknąć uszkodzeń, nie stosuj benzyny, rozpuszczalników ani płynnych detergentów. Środki chemiczne mogą powodować odbarwienia.



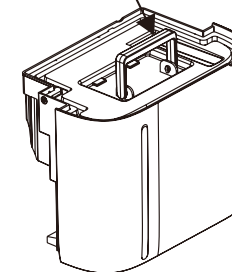
Zbiornik na wodę:

- Wyjmij zbiornik na wodę.
- Umyj jego wnętrze wodą.
- Nie szoruj szczotką – może porysować powierzchnię.
- Nie usuwaj pływaka.
- Wytrzyj zewnętrzną część zbiornika i włóż na miejsce.



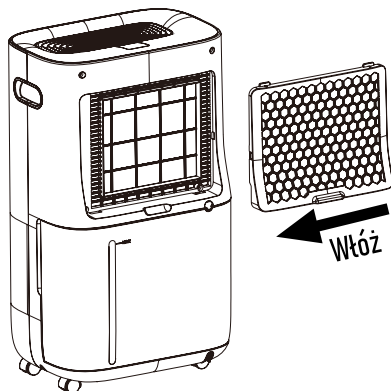
Wyjmij zbiornik na wodę.

Uchwyt

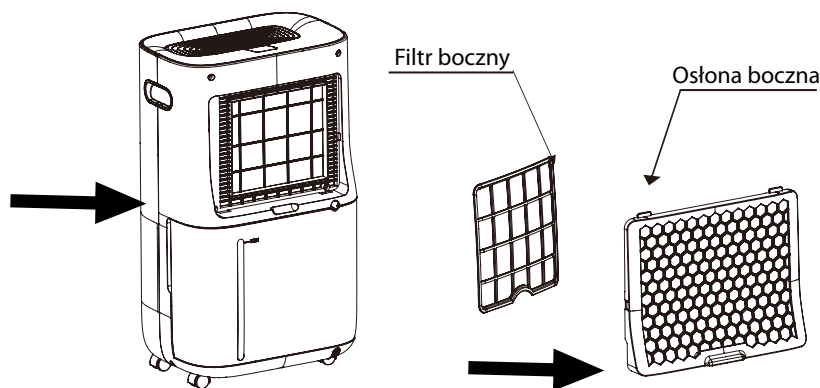


TYLNE I BOCZNE WŁOTY POWIETRZA (Konserwacja co 2 tygodnie)

- Wydajność osuszania spada, gdy filtr powietrza jest zatkany.
- Zdejmij tylną pokrywę i uchwyt filtra. Wyjmij filtr powietrza i filtr tylny.



- Pociągnij boczną pokrywę do siebie i zdejmij ją z urządzenia. Następnie wyjmij boczny filtr.
- Do usunięcia kurzu użyj odkurzacza lub delikatnie opukaj filtr.
- W przypadku silnego zabrudzenia umyj filtr w wodzie z neutralnym detergentem, dokładnie wypłucz i pozostaw do całkowitego wyschnięcia.
- Lekko opukaj filtr, aby usunąć resztki kurzu.



SPECYFIKACJA

Model:	FDD20-525DR5
Zasilanie:	220-240V~
Wydajność osuszania:	20L/day (30°C, 80% RH)
Maksymalna moc:	420W
Pobór prądu całkowity:	1.91A
Zbiornik na wodę:	6.5L
Waga netto:	12kg
Wymiary:	Wys. 570mm × Dł. 340mm × Szer. 240mm
Zakres temperatury pracy:	5°C – 32°C
Czynnik chłodniczy:	R290 / 60g
Bezpiecznik:	AC250V, 3.15A

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Przed zgłoszeniem urządzenia do naprawy sprawdź następujące kwestie:

Usterka	Co sprawdzić	Działanie
Brak działania	Wtyczka odłączona	Podłącz prawidłowo
	Zbiornik pełny	Opróżnij zbiornik
	Zbiornik źle włożony	Włóż zbiornik poprawnie
	Kłapki zamknięte	Otwórz jedną kłapkę
Słaba wydajność osuszania	Filtry brudne	Wyczyść filtry
	Zablokowane otwory	Usuń przeszkody
	Tryb oczyszczania powietrza włączony	Przełącz na tryb osuszania
Głośna praca	Urządzenie źle ustawione	Postaw na stabilnej, równej powierzchni
Zatrzymanie pracy –suszenie	Temp. w pomieszczeniu zbyt wysoka	Wznowi się po spadku temperatury
	Pranie nie w strumieniu powietrza	Zapewnij przepływ powietrza
	Temp. w pomieszczeniu zbyt niska	Pranie może się nie wysuszyć w takich warunkach

NIE MA NIC ZŁEGO Z TWOIM OSUSZACZEM W NASTĘPUJĄCYCH PRZYPADKACH

Zjawisko	Powód
Urządzenie czasami się zatrzymuje	Urządzenie jest w trybie odszraniania.
Zmniejszona wydajność osuszania	Wydajność spada przy niskiej temperaturze w pomieszczeniu. Urządzenie może się zatrzymać, gdy temperatura jest zbyt niska lub wilgotność spadnie do ok. 60% lub mniej w trybie automatycznym.
Wilgotność w pomieszczeniu nadal wysoka	Pomieszczenie może być zbyt duże lub drzwi i okna są często otwierane. Używanie osuszacza razem z piecykiem naftowym może powodować wysoką wilgotność.
Nieprzyjemny zapach podczas pracy	Zapachy mogą pochodzić ze ścian, mebli lub przedmiotów w pomieszczeniu.
Dźwięki dochodzące z urządzenia	Cyrkulacja czynnika chłodniczego może powodować odgłosy.
Woda pozostaje w zbiorniku	Niewielka ilość wody może pozostać w wyniku testów fabrycznych.
Uruchamia się brzęczyk	Brzęczyk włącza się, gdy zbiornik na wodę jest pełny.

Uwaga: Czynnik chłodniczy może być uzupełniany wyłącznie w fabryce lub w autoryzowanym serwisie.

Producent/Importer:

Magnum RF Sp. z o.o.
Wojska Polskiego 71
18-300 Zambrów, Poland

Kontakt: office@boste.eu

Strona: www.boste.eu

Wyprodukowano w Chinach





VOR DER INBETRIEBNAHME

-  Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch.
-  Bewahren Sie dieses Handbuch für die Zukunft auf.
-  Trennen und zählen Sie alle Teile und Befestigungen.
-  Lesen Sie jeden Schritt gründlich und befolgen Sie die richtige Reihenfolge.
-  Bauen Sie das Gerät möglichst in der Nähe des Einsatzortes auf, um unnötiges Bewegen nach der Montage zu vermeiden.
-  Stellen Sie das Gerät immer auf eine flache, stabile und sichere Oberfläche.
-  Halten Sie Kleinteile und Verpackungsmaterialien von Kindern fern, da Erstickungsgefahr besteht.

Wichtig: Stellen Sie den Luftentfeuchter 24 Stunden lang aufrecht, bevor Sie ihn zum ersten Mal benutzen, damit sich der Kompressor setzen kann.

VOR DER ERSTEN VERWENDUNG

Um Schäden zu vermeiden, lassen Sie das Gerät 24 Stunden lang aufrecht und außerhalb der Verpackung stehen, bevor Sie es einstecken.
Stellen Sie das Gerät während des Betriebs immer auf eine flache, stabile Oberfläche.



Danke für Ihre Entscheidung für Boste.

INHALTSVERZEICHNIS

■ Vorsichtsmaßnahmen	4
■ Betrieb und Leistung	6
■ Teile & funktionen	6
■ Bedienelemente	8
■ Funktionswahl	9
■ Bedienung	11
■ Wartung	14
■ Technische Daten	16
■ Fehlerbehebung	16

VOR DER VERWENDUNG...

Vielen Dank für den Kauf unseres Luftentfeuchters. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät verwenden. Sie enthält wichtige Informationen für den richtigen Gebrauch und die Wartung.
Bitte bewahren Sie dieses Handbuch für die Zukunft auf.

SICHERHEITSHINWEISE

Bitte lesen Sie diese Hinweise vor der Benutzung des Luftentfeuchters sorgfältig durch. Die Befolgung dieser Anweisungen gewährleistet einen sicheren Betrieb.



Warnung: Unsachgemäße Verwendung kann zu schweren Verletzungen oder Lebensgefahr führen.

Hinweis: Unsachgemäße Verwendung kann Verletzungen oder Sachschäden verursachen.



Verbot



Pflicht



Vorsicht



! WARNUNG

Wenn das Gerät eine Störung hat, versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren. Wenden Sie sich an einen qualifizierten Techniker, den Kundendienst oder ein vom Lieferanten empfohlenes Servicezentrum.



Pull off plug



Prohibit



Prohibit disassembly



Prohibit wet hand



220-240V alternating current



Wipe off dust.



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Throw away

- Bei einer Unregelmäßigkeit den Luftentfeuchter sofort ausschalten, den Stecker ziehen und einen Fachmann kontaktieren. Eine weitere Nutzung kann zu Ausfällen, Stromschlag, Brand oder anderen Gefahren führen.
- Ziehen Sie nicht den Stecker, um das Gerät auszuschalten – verwenden Sie die Einschalttaste.
- Zerlegen oder modifizieren Sie den Luftentfeuchter nicht selbst.
- Stecken oder ziehen Sie den Stecker nur mit trockenen Händen.
- Dieses Gerät arbeitet mit einer Spannung von AC 220–240V.
- Entfernen Sie Staub vom Stecker, bevor Sie ihn in die Steckdose einführen.
- Sprühen Sie kein Wasser auf den Luftentfeuchter und halten Sie ihn von brennbaren Stoffen fern.
- Stellen Sie den Luftentfeuchter nicht in die Nähe von Heizgeräten – Teile können schmelzen oder Feuer fangen.
- Schließen Sie das Gerät nur an Steckdosen mit den richtigen elektrischen Spezifikationen an.
- Beschädigen Sie das Netzkabel nicht – legen Sie keine schweren Gegenstände darauf, ziehen Sie nicht daran und verdrehen Sie es nicht.
- Quetschen Sie das Kabel nicht ein und beschädigen Sie es nicht (z. B. durch Einklemmen in einer Tür).
- Stecken Sie keine Gegenstände in die Öffnungen – im Inneren befindet sich ein Hochgeschwindigkeitsventilator.
- Entleeren Sie den Wassertank ordnungsgemäß. Trinken oder verwenden Sie das Wasser nicht erneut, da es gesundheitsschädlich sein kann.



Throw away

- Ziehen Sie den Stecker vor Wartungsarbeiten. Betreiben Sie den Luftentfeuchter nicht ohne die Rückabdeckung – bewegliche Teile und heiße Oberflächen können Verletzungen verursachen.

Der Schalter in Position OFF trennt das Gerät nicht vollständig vom Stromnetz.

Die Entsorgung des Geräts muss gemäß den örtlichen Vorschriften erfolgen.

WARNUNG

Verwenden Sie keine anderen Methoden als die vom Hersteller empfohlenen, um das Gerät abzutauen oder zu reinigen.

Stechen oder verbrennen Sie das Gerät nicht.

Beachten Sie, dass das Kältemittel geruchlos sein kann.

- Maximale Füllmenge Kältemittel: 60 g.
- Kältemittel muss an die Fabrik oder eine autorisierte Sammelstelle zurückgegeben werden.



Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt in der EU nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Zum Schutz der Umwelt und der menschlichen Gesundheit geben Sie das Gerät bitte in ein Rücknahmesystem oder an den Händler zurück, bei dem es gekauft wurde. So wird Recycling und Wiederverwendung ermöglicht.



Warning

- Das Gerät muss gemäß den nationalen Vorschriften angeschlossen werden.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, einem autorisierten Service oder einer qualifizierten Fachkraft ersetzt werden.
- Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten Fähigkeiten oder ohne Erfahrung und Wissen vorgesehen – es sei denn, sie stehen unter Aufsicht oder wurden eingewiesen.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, damit sie nicht mit dem Gerät spielen.

! HINWEISE



Use in flat ground



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit

- Stellen Sie den Luftentfeuchter immer auf eine flache, stabile Oberfläche.
- Verwenden Sie das Gerät und den Ablaufschlauch nicht bei Temperaturen unter 0°C, um Einfrieren zu verhindern.
- Benutzen Sie den Luftentfeuchter nicht im Freien. Direkte Sonneneinstrahlung oder Regen kann zu Überhitzung, Stromschlag oder Brand führen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in sehr feuchten Räumen – Wasser kann Stromschlag oder Brand verursachen.
- Stellen Sie keine Wasserbehälter auf das Gerät – verschüttetes Wasser kann eindringen und die Isolierung beschädigen.



- Verwenden Sie den Luftentfeuchter nicht für spezielle Zwecke, z. B. zur Aufbewahrung von Lebensmitteln oder zum Schutz von Kunstwerken – die Qualität kann beeinträchtigt werden.
- Betreiben Sie das Gerät nicht an Orten, an denen Öl oder leicht entflammbares Gas austreten könnte.
- Verwenden Sie den Luftentfeuchter nicht in Umgebungen mit Chemikalien.
- Stellen Sie beim kontinuierlichen Wasserablauf sicher, dass der Ablaufschlauch nicht nach oben zeigt.
- Halten Sie den Luftstrom des Entfeuchters von Heizgeräten fern.
- Verwenden Sie den Luftentfeuchter nicht als Stuhl oder Fußstütze.
- Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, ziehen Sie den Netzstecker.
- Halten Sie beim Ein- und Ausstecken immer den Stecker selbst fest.
- Wenn sich der Entfeuchter in einem Schrank befindet, stellen Sie sicher, dass Kinder keinen Zugang haben.
- Entfernen Sie den Schwimmer nicht aus dem Wassertank.
- Um Schäden zu vermeiden, ziehen Sie nicht am Kabel, wenn Sie das Gerät bewegen.
- Blockieren Sie keine Luftein- oder -auslässe. Decken Sie das Gerät nicht mit Kleidung ab.
- Überprüfen Sie bei längerem Gebrauch regelmäßig den Luftfilter und den Ablaufschlauch.
- Schalten Sie den Luftentfeuchter immer aus und ziehen Sie den Stecker, bevor Sie mit der Reinigung oder Wartung beginnen.
- Um Stromschläge zu vermeiden, spritzen oder gießen Sie kein Wasser auf das Gerät.
- Leeren Sie beim Transport den Wassertank und benutzen Sie dafür den Griff.

BETRIEB UND LEISTUNG

Abtauen

Während des Abtauens werden sowohl die Entfeuchtungsfunktion als auch die Luftreinigungsfunktion gestoppt. Ziehen Sie den Stecker nicht heraus und schalten Sie das Gerät während des Abtauvorgangs nicht aus.

Dieser Luftentfeuchter ist nicht dafür geeignet, eine sehr niedrige Luftfeuchtigkeit (ca. 50 % oder weniger) aufrechtzuerhalten. Er ist dafür ausgelegt, die alltägliche Luftfeuchtigkeit zu reduzieren und beim Trocknen von Wäsche in Innenräumen zu helfen, jedoch nicht für extrem niedrige Werte.

Temperaturanstieg während des Betriebs

Dieser Luftentfeuchter hat keine Kühlfunktion – während des Betriebs erzeugt er Wärme, die die Raumtemperatur um 1 °C bis 4 °C erhöhen kann. Der Temperaturanstieg kann stärker bemerkbar sein, wenn das Gerät in einem Schrank oder einem anderen kleinen, geschlossenen Raum betrieben wird. Zusätzlich kann sich die Raumtemperatur erhöhen, wenn Türen und Fenster geschlossen sind oder zusätzliche Wärme von anderen Geräten oder Sonneneinstrahlung hinzukommt.

TEILE & FUNKTIONEN

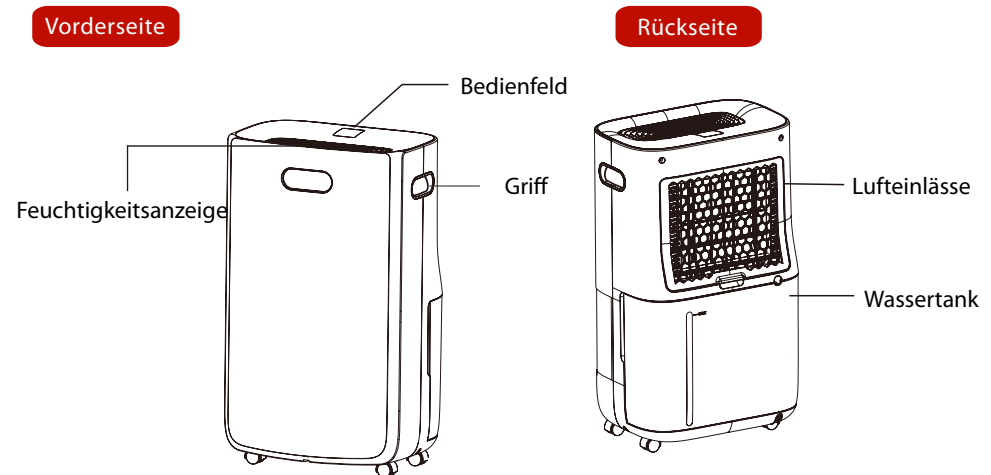
1. Übersicht

Feuchtigkeitsanzeige – zeigt die aktuelle Luftfeuchtigkeit an:

Rot: über 70 %

Grün: 50 %–70 %

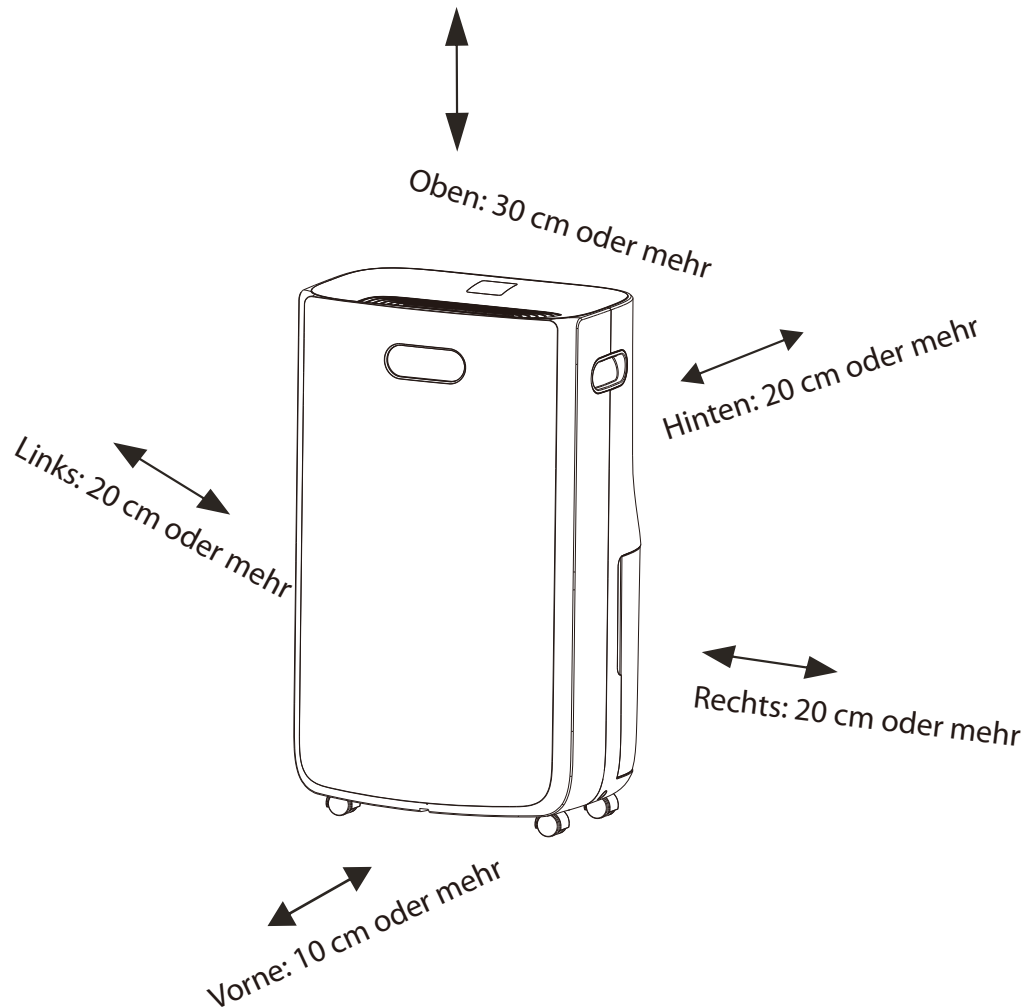
Blau: unter 50 %



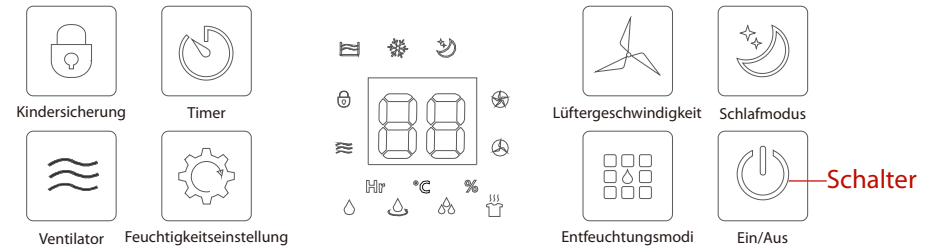
2. Installation

Für einen einwandfreien Betrieb des Luftentfeuchters sind die unten angegebenen Abstände erforderlich.

Hinweis: Wenn Fernseher, Radios oder ähnliche Geräte Störungen erfahren, halten Sie mindestens 70 cm Abstand zum Luftentfeuchter.



STEUERUNGEN



Volle Wassertankanzeige	Hohe Lüftergeschwindigkeit	Normale Entfeuchtung
Abtauen	Niedrige Lüftergeschwindigkeit	Dauerentfeuchtung
Schlafmodus	Kindersicherung	Starke Entfeuchtung
Ventilator	Trocknen	

Volle Wassertankanzeige (TANK FULL): Wenn der Wassertank voll ist, leuchtet die Kontrolllampe.

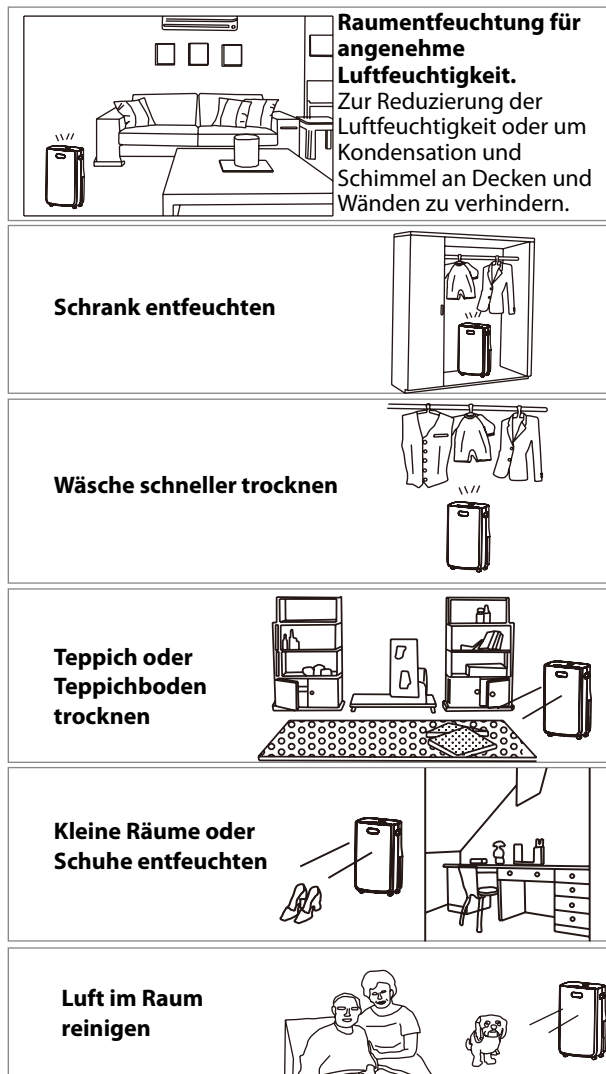
Timer: Drücken Sie die Timer-Taste, um die Betriebszeit einzustellen. Wenn der Timer aktiv ist, leuchtet die „TIMER“-Anzeige und die Stundenanzeige (Hr). Vor der Programmierung stellen Sie sicher, dass die Timer-Funktion ausgeschaltet ist (Lampe muss aus sein).

Es gibt zwei Programme:

- Verzögerte Abschaltung (wenn das Gerät eingeschaltet ist). Das Gerät schaltet sich nach Ablauf der eingestellten Zeit aus.
- Verzögerte Einschaltung (wenn das Gerät ausgeschaltet ist). Das Gerät schaltet sich nach Ablauf der eingestellten Zeit ein.

Verwenden Sie die „TIMER“-Taste, um die Betriebszeit (0–24 Stunden) einzustellen.

FUNKTIONSAUSWAHL



Modus

NORMAL

KONTINUIERLICH

WÄSCHE TROCKNEN

WÄSCHE TROCKNEN

WÄSCHE TROCKNEN

VENTILATOR

Hinweis: Der eingebaute Mikrocomputer speichert die Einstellungen des Entfeuchters nach der Eingabe.
Das Gerät wiederholt den gleichen Betrieb, wenn der Netzschalter erneut gedrückt wird.
(Bei Stromausfall oder Trennung vom Stromnetz müssen die Einstellungen erneut eingegeben werden.)

Kindersicherung

- 5 Sekunden lang drücken zum Sperren.
- Nochmals 5 Sekunden lang drücken zum Entsperren.

Timer

- Einstellbar zwischen 0–24 Stunden.

Wentylator

- Drücken Sie die Lüftertaste, um einzuschalten (Kontrolllampe leuchtet).
- Wenn der Kompressor ausgeschaltet ist, kann die Lüftergeschwindigkeit weiterhin eingestellt werden.

Feuchtigkeitseinstellung

- Einstellbereich der Luftfeuchtigkeit: 30%–80%.

Lüftergeschwindigkeit

- Verwenden Sie die Taste zur Einstellung der Lüftergeschwindigkeit.
- Wirksam nur im Entfeuchtungs- und Reinigungsmodus.

Schlafmodus

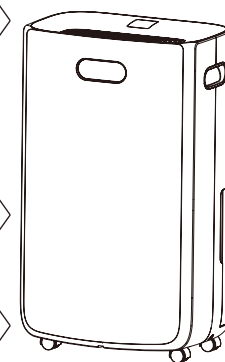
- Im Schlafmodus sind Bedienfeld und Kontrollleuchten ausgeschaltet.

Moduswahl

- Enthält:
 - Manuelle Entfeuchtung
 - Dauerentfeuchtung
 - Starke Entfeuchtung
 - Wäschetrocknungsfunktion

Ein/Aus

- Steuert Einschalten, Ausschalten und speichert Einstellungen bei Stromausfall.

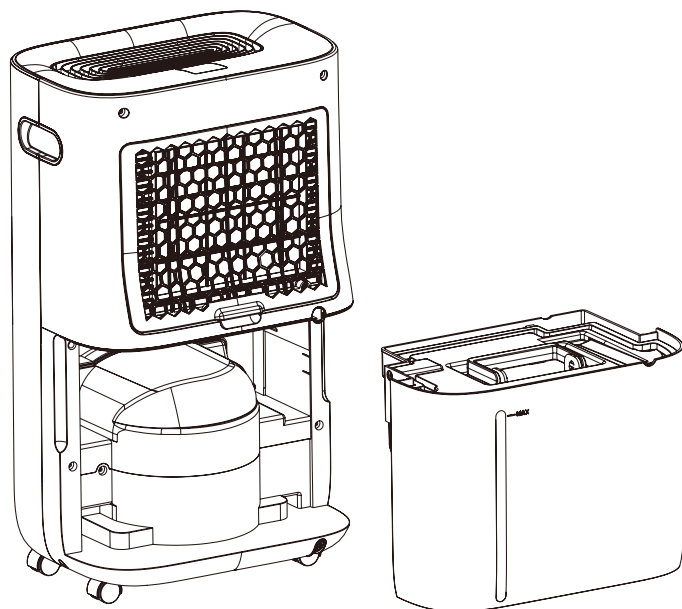


LED-FEUCHTIGKEITSANZEIGE

1. Luftfeuchtigkeit $\leq 50\%$ – Blau
2. Luftfeuchtigkeit $50\% - 70\%$ – Grün
3. Luftfeuchtigkeit $> 70\%$ – Rot

WASSERTANK

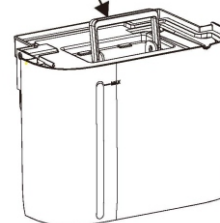
Prüfen: Das Gerät funktioniert nicht, wenn der Wassertank voll ist oder nicht richtig eingesetzt wurde.
Entfernen: Ziehen Sie den Tank vorsichtig zu sich, indem Sie den Griff benutzen.
Einsetzen: Schieben Sie den Tank waagrecht und vorsichtig hinein. Der Griff klappt automatisch herunter.



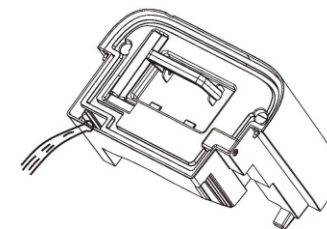
ENTLEEREN DES WASSERTANKS

1. Nehmen Sie den Wassertank aus dem Luftentfeuchter.
2. Halten Sie den Griff und tragen Sie den Tank vorsichtig.
3. Neigen Sie den Tank wie gezeigt und gießen Sie das Wasser langsam aus.
4. Setzen Sie den Tank wieder in das Gerät ein.

Handhaben



Entfernen Sie den Wassertank.



Gießen Sie das Wasser aus.

Hinweis: Der Summer ertönt 20 Sekunden lang, wenn der Wassertank während des Betriebs entfernt wird.

Ihr Luftentfeuchter schaltet sich automatisch nach den am Timer eingestellten Stunden (0–24 h) ab.

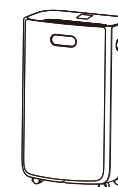
In jedem Modus drücken Sie die TIMER-Taste, um die Zeit einzustellen.

1. Schließen Sie den Luftentfeuchter an die Steckdose an.

- Wenn der Tank voll ist, leuchtet die Kontrolllampe und andere Funktionen arbeiten nicht.
- Achten Sie darauf, dass der Tank korrekt eingesetzt ist.

2. Drücken Sie die Einschalttaste.

- Die Kontrolllampe „Entfeuchtung“ leuchtet auf.



3. Wählen Sie den gewünschten Modus mit der Taste „MODE“.

- Jeder Tastendruck schaltet zum nächsten Modus, und die entsprechende Kontrolllampe leuchtet.



4. TIMER-BEDIENUNG

Drücken Sie die Taste „TIMER“, um die Zeit einzustellen.

- Nach der Einstellung leuchten die TIMER-Kontrolllampe und die Stundenanzeige auf.
- Stellen Sie vor der Programmierung sicher, dass der Timer ausgeschaltet ist (Kontrolllampe aus).

Verfügbare Programme:

- a) Funktion der verzögerten Abschaltung (wenn das Gerät läuft)
 - Das Gerät schaltet sich nach Ablauf der eingestellten Zeit aus.
- b) Funktion der verzögerten Einschaltung (wenn das Gerät ausgeschaltet ist)
 - Das Gerät schaltet sich nach Ablauf der eingestellten Zeit ein.
 - Timer-Bereich: 0–24 Stunden.
 - Mit fortschreitender Zeit zeigt die Timer-Lampe die verbleibende Zeit an.

⚠️ WARNUNG



Um Schäden zu vermeiden, klemmen Sie das Netzkabel nicht in einer Tür ein.

⚠️ VORSICHT



Wenn Sie das Gerät in einem Schrank benutzen, stellen Sie sicher, dass Kinder keinen Zugang haben.

5. Ausschalten

Drücken Sie erneut den Netzschalter. 
Die Betriebsanzeige erlischt und das Gerät schaltet sich ab.

SUMMER

Bei jedem Tastendruck ertönt ein Signalton.

Hinweis:

Aus Sicherheitsgründen beginnt die Entfeuchtung ca. 3 Minuten nach dem Einstecken oder Neustarten des Geräts.

Die Entfeuchtungsleistung hängt von der Außenluft ab. Für beste Ergebnisse Türen und Fenster geschlossen halten.

Betreiben Sie das Gerät nur innerhalb des angegebenen Temperaturbereichs.

Aus Sicherheitsgründen stoppt das Gerät automatisch die Entfeuchtung und wechselt in den Luftreinigungsmodus, wenn die Umgebungstemperatur etwa 36 °C überschreitet. Beim Starten kann ein glickerndes Geräusch auftreten. Dies ist normal und wird durch den Kältemittelkreislauf verursacht. Das Geräusch nimmt ab, sobald sich der Kreislauf stabilisiert hat.

Timer-Einstellungen ändern:

Drücken Sie die TIMER-Taste, um die gewünschte Zeit einzustellen.

Timer abbrechen:

Drücken Sie erneut die TIMER-Taste. Die TIMER-Anzeige erlischt.

Timerbetrieb beenden:

Drücken Sie den Netzschalter. 

Achtung:

-In allen Modi außer „Dauerbetrieb“ wird die Timer-Einstellung aufgehoben, sobald die MODE-Taste gedrückt wird. Stellen Sie den Timer bei Bedarf erneut ein.

-Der Timer stoppt, wenn der Wassertank voll ist. Nach dem Entleeren startet der Timer automatisch erneut.

WARTUNG



• Um Stromschlag zu vermeiden, niemals den Stecker mit nassen Händen ein- oder ausstecken.



• Gerät ausschalten und den Stecker ziehen, bevor Sie es reinigen oder warten.



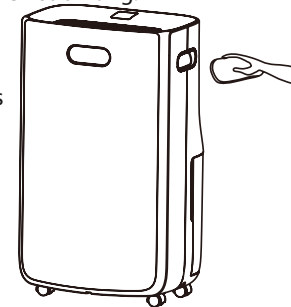
• Entfernen Sie den Schwimmer nicht aus dem Wassertank.

Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird:

1. Schalten Sie das Gerät aus, wickeln Sie das Netzkabel auf und hängen Sie es hinten am Gerät auf.
2. Entleeren Sie den Wassertank, wischen Sie ihn mit einem trockenen Tuch aus und setzen Sie ihn wieder ein.
3. Reinigen Sie den Luftfilter.
4. Lagern Sie das Gerät aufrecht, fern von direkter Sonneneinstrahlung.

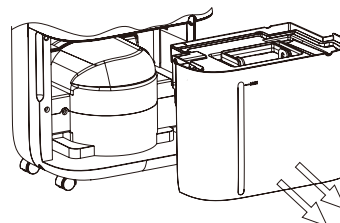
Gehäuse des Entfeuchters:

- Mit einem weichen, trockenen Tuch abwischen.
- Bei stärkeren Verschmutzungen ein gut ausgewrungenes feuchtes Tuch verwenden.
- Keine nassen Tücher für das Bedienfeld verwenden.
- Zur Vermeidung von Schäden keine Benzin-, Verdünnungs- oder Flüssigreiniger verwenden. Chemikalien können Verfärbungen verursachen.



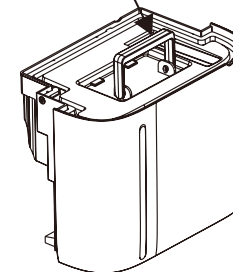
Wassertank:

- Tank herausnehmen.
- Innen mit Wasser reinigen.
- Nicht mit einer Bürste schrubben – dies kann Kratzer verursachen.
- Schwimmer nicht entfernen.
- Außenseite abwischen und Tank wieder einsetzen.



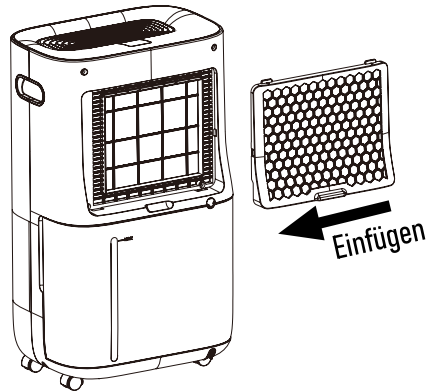
Entfernen Sie den Wassertank.

Handhaben

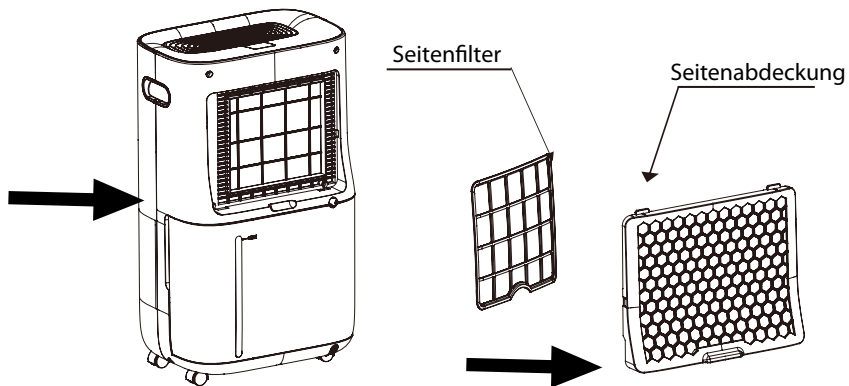


HINTERE UND SEITLICHE LUFTANSAUGÖFFNUNGEN (Wartung alle 2 Wochen)

- Die Entfeuchtungsleistung nimmt ab, wenn der Luftfilter verstopft ist.
- Entfernen Sie die hintere Abdeckung und den Filterhalter. Nehmen Sie den Luftfilter und den hinteren Filter heraus.



- Ziehen Sie die Seitenabdeckung zu sich hin und entfernen Sie sie vom Gerät.
- Entfernen Sie anschließend den Seitenfilter.
- Zum Entfernen von Staub verwenden Sie einen Staubsauger oder klopfen den Filter vorsichtig aus.
- Bei starker Verschmutzung den Filter in Wasser mit neutralem Reinigungsmittel waschen, gründlich ausspülen und vollständig trocknen lassen.
- Klopfen Sie den Filter leicht aus, um Staubreste zu entfernen.



SPEZIFIKATIONEN

Modell:	FDD20-525DR5
Stromversorgung:	220–240V~
Entfeuchtungsleistung:	20L/day (30°C, 80% RH)
Maximale Leistung:	420W
Gesamtstromaufnahme:	1.91A
Wassertank-Kapazität:	6.5L
Nettogewicht:	12kg
Abmessungen:	H 570 mm × L 340 mm × B 240 mm
Betriebstemperatur:	5°C – 32°C
Kältemittel:	R290 / 60g
Sicherung:	AC250V, 3.15A

FEHLERSUCHE

Bitte prüfen Sie Folgendes, bevor Sie das Gerät zur Reparatur melden:

Störung	Was prüfen	Maßnahme
Keine Funktion	Netzstecker gezogen	Stecker richtig einstecken
	Wassertank voll	Wassertank entleeren
	Wassertank falsch eingesetzt	Wassertank korrekt einsetzen
	Klappen geschlossen	Eine Klappe öffnen
Geringe Entfeuchtungsleistung	Filter verschmutzt	Filter reinigen
	Luftöffnungen blockiert	Hindernisse entfernen
	Luftreinigungsmodus aktiviert	Auf Entfeuchtungsmodus umschalten
Lauter Betrieb	Gerät falsch aufgestellt	Auf stabile, ebene Fläche stellen
Betrieb stoppt beim Wäschetrocknen	Raumtemperatur zu hoch	Gerät läuft weiter, wenn Temperatur sinkt
	Wäsche nicht im Luftstrom	Wäsche richtig platzieren
	Raumtemperatur zu niedrig	Wäsche trocknet unter diesen Bedingungen nicht richtig

ES LIEGT KEIN FEHLER AN IHREM LUFTENTFEUCHTER IN FOLGENDEN FÄLLEN

Erscheinung	Grund
Gerät stoppt gelegentlich	Das Gerät befindet sich im Abtaumodus.
Verminderte Entfeuchtungsleistung	Die Leistung sinkt bei niedriger Raumtemperatur. Das Gerät kann stoppen, wenn die Temperatur zu niedrig ist oder die Luftfeuchtigkeit im Automatikmodus auf ca. 60 % oder weniger fällt.
Die Luftfeuchtigkeit im Raum bleibt hoch	Der Raum ist möglicherweise zu groß oder Türen und Fenster werden häufig geöffnet. Die gleichzeitige Nutzung mit einem Kerosinofen kann ebenfalls eine hohe Luftfeuchtigkeit verursachen.
Unangenehmer Geruch während des Betriebs	Gerüche können von Wänden, Möbeln oder anderen Gegenständen im Raum stammen.
Geräusche aus dem Gerät	Die Zirkulation des Kältemittels kann Geräusche verursachen.
Wasser bleibt im Tank	Eine geringe Menge Wasser kann aufgrund von Werkstests verbleiben.
Summer ertönt	Der Summer ertönt, wenn der Wassertank voll ist.

Hinweis: Das Kältemittel darf nur in der Fabrik oder von einem autorisierten Kundendienst nachgefüllt werden.

Hersteller/Importeur:

Magnum RF Sp. z o.o.
Wojska Polskiego 71
18-300 Zambrów, Poland

Kontakt: office@boste.eu

Website: www.boste.eu

Hergestellt in China





PŘED ZAČÁTKEM

-  Přečtěte si pečlivě všechny pokyny.
-  Uschovejte tento návod k pozdějšímu použití.
-  Oddělte a spočítejte všechny díly a součástky.
-  Každý krok si důkladně prostudujte a dodržujte správné pořadí.
-  Pokud je to možné, sestavujte jednotku blízko místa, kde bude používána, abyste se vyhnuli zbytečnému přemísťování po sestavení.
-  Vždy umístěte jednotku na rovný, stabilní povrch.
-  Uchovávejte malé díly a obalové materiály mimo dosah dětí, protože mohou představovat nebezpečí udušení.

Důležité: Postavte odvlhčovač do svislé polohy na 24 hodin před prvním použitím, aby se kompresor usadil.

PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

Aby nedošlo k poškození, ponechte zařízení 24 hodin ve svislé poloze mimo obal před zapojením do sítě.
Během používání vždy udržujte zařízení ve svislé poloze na rovné, stabilní ploše.



Děkujeme, že jste si vybrali značku Boste.

OBSAH

■ Bezpečnostní opatření	4
■ Provoz a výkon	6
■ Názvy a funkce částí	6
■ Ovládací prvky	8
■ Výběr funkcí	9
■ Jak používat	11
■ Údržba	14
■ Specifikace	16
■ Odstraňování problémů	16

PŘED POUŽITÍM...

Děkujeme za zakoupení našeho odvlhčovače.
Před použitím si prosím pečlivě přečtěte tento návod.
Obsahuje důležité informace o správném používání a údržbě.
Návod si uschovejte pro další použití.

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

Před použitím odvlhčovače si pečlivě přečtěte tyto pokyny. Jejich dodržování zajistí bezpečný provoz zařízení.



Varování: Nesprávné použití může způsobit vážná zranění nebo ohrozit život.
Upozornění: Nesprávné použití může způsobit zranění nebo poškození zařízení.



Zákaz



Povinná činnost



Upozornění



VAROVÁNÍ

Pokud dojde k poruše zařízení, nepokoušejte se jej opravovat sami. Obráťte se na kvalifikovaného technika, servis nebo servisní středisko doporučené dodavatelem.



Pull off plug



Prohibit



Prohibit disassembly



Prohibit wet hand



220-240V alternating current



Wipe off dust.



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Throw away

- Při závadě okamžitě vypněte odvlhčovač, odpojte jej od sítě a kontaktujte odborníka. Další provoz může způsobit poruchu, úraz elektrickým proudem, požár nebo jiné nebezpečí.
- Neodpojujte zařízení vytažením zástrčky – používejte tlačítko napájení.
- Nerozebírejte ani neupravujte odvlhčovač sami.
- Připojujte a odpojujte zařízení pouze suchýma rukama.
- Zařízení pracuje s napětím AC 220–240V.
- Před zasunutím do zásuvky očistěte zástrčku od prachu.
- Neostříkujte odvlhčovač vodou a držte jej mimo dosah hořavin.
- Nestavte odvlhčovač blízko topidel – části se mohou roztavit nebo vznítit.
- Připojujte zařízení pouze do zásuvek s odpovídajícími parametry.
- Nepoškozujte napájecí kabel – nepokládejte na něj těžké předměty, netahejte za něj ani jej nekrouťte.
- Nezachytávejte kabel do dveří ani jej jinak neničte.
- Nevkládejte žádné předměty do otvorů v zařízení – uvnitř je ventilátor s vysokými otáčkami.
- Vyprázdnějte nádržku na vodu správně. Nepijte tuto vodu ani ji znovu nepoužívejte, může být zdraví škodlivá.



Throw away

- Před údržbou odpojte zařízení od sítě. Nepoužívejte odvlhčovač bez zadního krytu – pohyblivé části a horké povrchy mohou způsobit zranění.

Přepínač v poloze OFF zařízení úplně neodpojuje od napájení.

Likvidace zařízení musí být provedena v souladu s místními předpisy.

VAROVÁNÍ

Nepoužívejte jiné metody než doporučené výrobcem k odmrazování nebo čištění zařízení.

Nepropichujte ani nespalujte zařízení.

Pamatujte, že chladivo může být bez zápachu.

-Maximální množství chladiva: 60 g.

-Chladivo musí být vráceno výrobcí nebo do určeného sběrného místa.



Tento symbol znamená, že výrobek nesmí být v EU likvidován s domácím odpadem. Pro ochranu životního prostředí a zdraví lidí jej odevzdejte do sběrného systému nebo zpět prodejci, u kterého byl zakoupen. Tím bude zajištěna recyklace a opětovné využití materiálů.



Warning

- a. Zařízení musí být připojeno v souladu s národními předpisy o elektroinstalacích.
- b. Pokud je napájecí kabel poškozen, musí jej vyměnit výrobce, autorizovaný servis nebo kvalifikovaná osoba.
- c. Toto zařízení není určeno pro osoby (včetně dětí) s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo bez zkušeností – pokud nejsou pod dohledem nebo řádně poučeny.
- d. Děti musí být pod dohledem, aby si se zařízením nehrály.

UPOZORNĚNÍ



Use in flat ground



Prohibit



Prohibit



Prohibit



Prohibit

- Vždy postavte odvlhčovač na rovný a stabilní povrch.
- Nepoužívejte zařízení ani odtokovou hadici při teplotách pod 0°C, abyste zabránili zamrznutí.
- Nepoužívejte odvlhčovač venku. Přímé slunce nebo déšť může způsobit přehřátí, úraz elektrickým proudem nebo požár.
- Nepoužívejte zařízení v místnostech s vysokou vlhkostí – voda může způsobit zkrat nebo požár.
- Nepokládejte nádoby s vodou na odvlhčovač – rozlitá voda může proniknout dovnitř a poškodit izolaci.



- Nepoužívejte odvlhčovač pro speciální účely, např. k uchovávání potravin nebo ochraně uměleckých děl – kvalita se může zhoršit.
- Nepoužívejte zařízení na místech, kde může unikát olej nebo hořlavý plyn.
- Nepoužívejte odvlhčovač v prostředí s chemikáliemi.
- Při trvalém odvodu vody se ujistěte, že odtoková hadice není vedena směrem nahoru.
- Směřujte proud vzduchu z odvlhčovače mimo topná zařízení.
- Nepoužívejte odvlhčovač jako židli nebo podnožku.
- Pokud nebude zařízení delší dobu používáno, odpojte jej ze sítě.
- Při zasouvání nebo vytahování ze zásuvky vždy držte přímo zástrčku.
- Pokud je odvlhčovač ve skříni, zajistěte, aby se k němu děti nedostaly.
- Nevynášejte plovák z nádržky na vodu.
- Abyste zabránili poškození, netahejte za napájecí kabel při přenášení zařízení.
- Nezakrývejte vstupy ani výstupy vzduchu. Nepřikrývejte zařízení oděvy.
- Při delším používání pravidelně kontrolujte vzduchový filtr a odtokovou hadici.
- Vždy vypněte a odpojte odvlhčovač před čištěním nebo údržbou.
- Abyste zabránili úrazu elektrickým proudem, nestříkejte ani nelijte na zařízení vodu během čištění.
- Při přenášení vyprázdněte nádržku na vodu a použijte k tomu držadlo.

PROVOZ A VÝKON

Odmrazování

Během odmrazování se zastaví jak funkce odvlhčování, tak čištění vzduchu. Během odmrazování nevytahujte zástrčku a nevypínejte zařízení.

Tento odvlhčovač není určen k udržování velmi nízké vlhkosti (cca 50 % nebo méně). Je navržen ke snižování běžné vlhkosti v domácnosti a k podpoře sušení prádla uvnitř, ale ne pro udržování extrémně nízké vlhkosti.

Zvýšení teploty během provozu

Tento odvlhčovač nemá chladicí funkci – při provozu vydává teplo, které může zvýšit teplotu v místnosti o 1 °C až 4 °C.

Zvýšení teploty může být výraznější, pokud je zařízení používáno ve skříni nebo jiném malém, uzavřeném prostoru.

Teplota v místnosti se může dále zvyšovat, pokud jsou dveře a okna zavřená nebo pokud se hromadí teplo z jiných spotřebičů či slunečního záření.

NÁZVY A FUNKCE ČÁSTÍ

1. Přehled

Ukazatel vlhkosti – zobrazuje aktuální úroveň vlhkosti vzduchu:

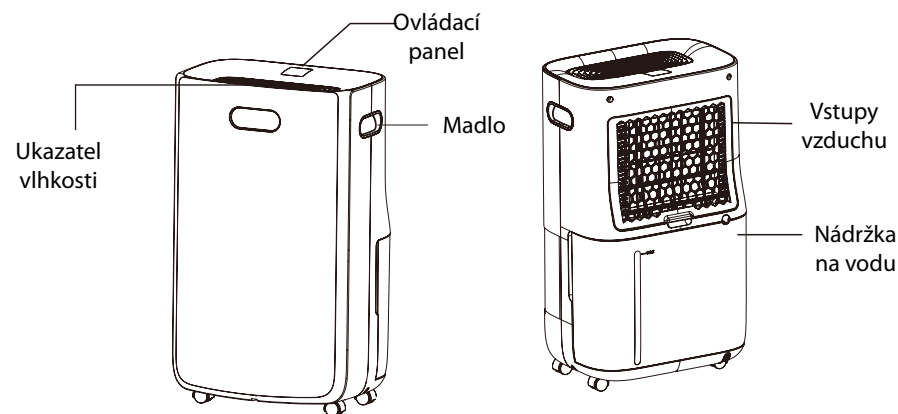
Červená: nad 70 %

Zelená: 50 %–70 %

Modrá: pod 50 %

Přední strana

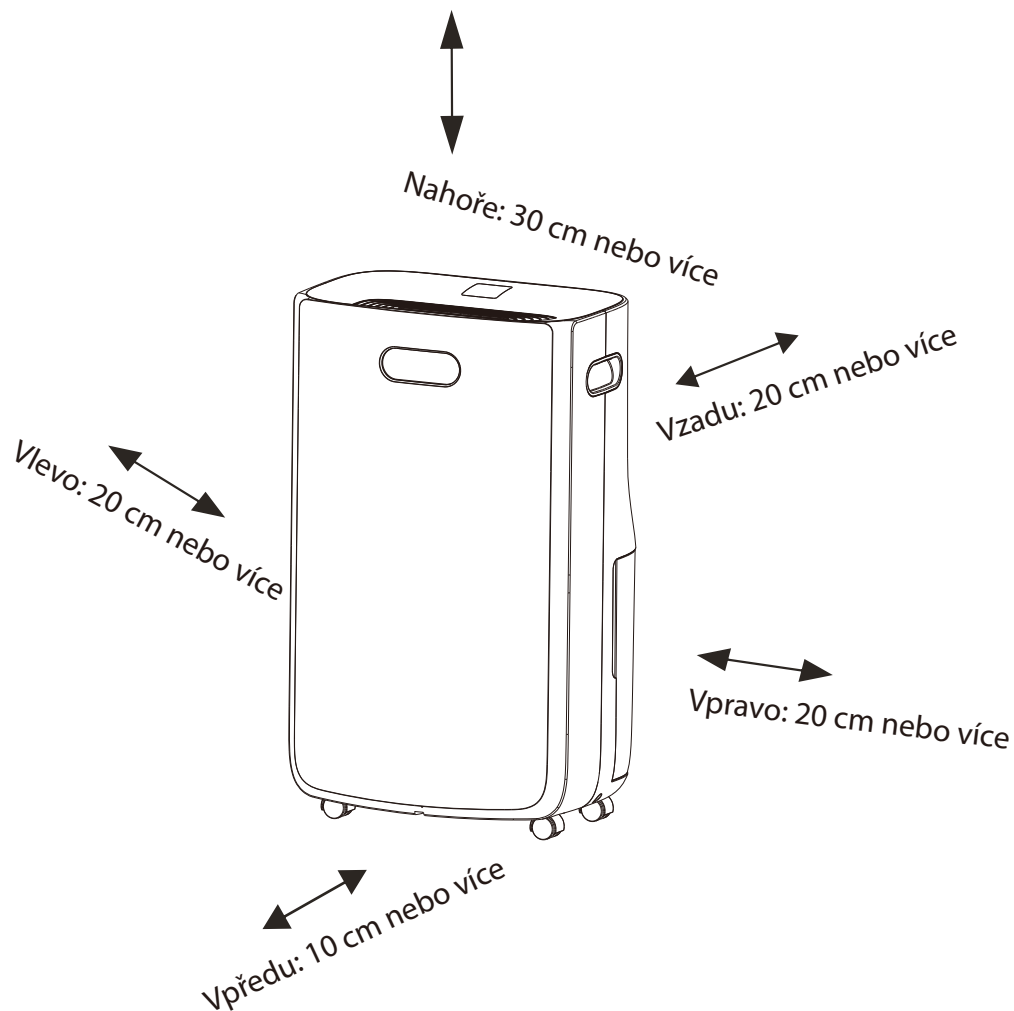
Zadní strana



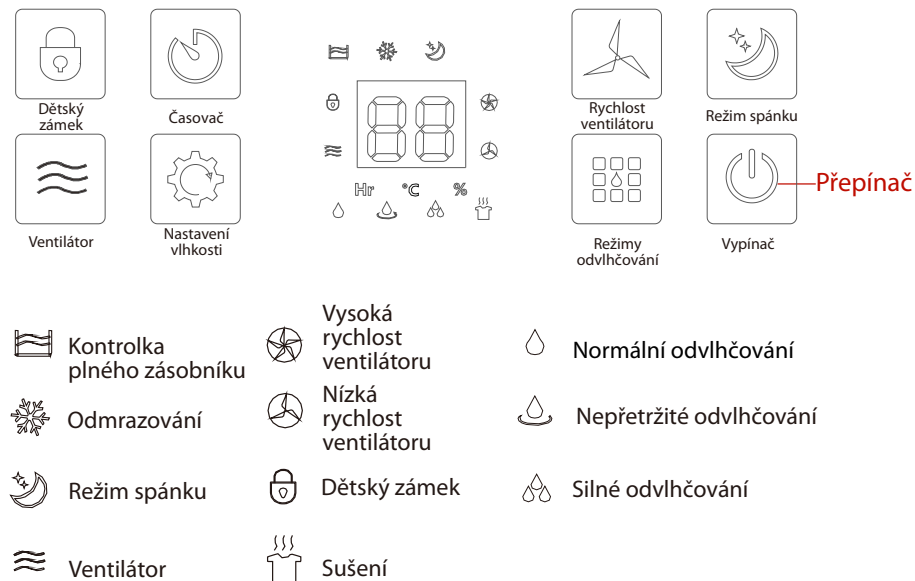
2. Instalace

Pro správný provoz odvlhčovače je nutné dodržet předepsané odstupy, jak je uvedeno níže.

Poznámka: Pokud dochází k rušení u televizorů, rádií nebo podobných zařízení, umístěte je alespoň 70 cm od odvlhčovače.



OVLÁDÁNÍ



Plný zásobník (TANK FULL): pokud je nádrž na vodu plná, rozsvítí se kontrolka.

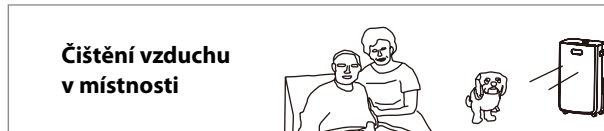
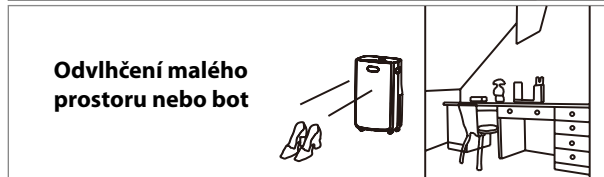
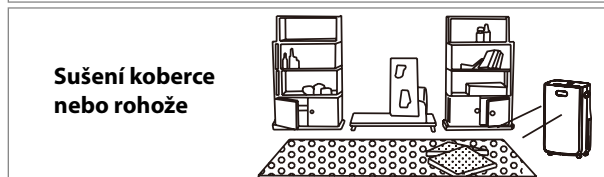
Časovač: Stiskněte tlačítko časovače pro nastavení provozní doby. Pokud je časovač aktivní, rozsvítí se kontrolka „TIMER“ a ukazatel hodin (Hr). Před programováním se ujistěte, že funkce časovače je vypnutá (kontrolka musí být zhasnutá).

Dostupné jsou dva režimy:

- Zpožděné vypnutí (pokud je zařízení zapnuté). Zařízení se vypne po dosažení nastaveného času.
- Zpožděné zapnutí (pokud je zařízení vypnuté). Zařízení se zapne po dosažení nastaveného času.

Pomocí tlačítka „TIMER“ nastavte čas provozu (0–24 hodin).

VÝBĚR FUNKCÍ



Tryb

NORMÁLNÍ

NEPŘETRŽITÝ

SUŠENÍ PRÁDLA

SUŠENÍ PRÁDLA

SUŠENÍ PRÁDLA

VENTILÁTOR

Poznámka: Vestavěný mikroprocesor si po nastavení zapamatuje konfiguraci odvlhčovače.
Zařízení zopakuje stejný provoz po opětovném zapnutí.
(Pokud dojde k odpojení od sítě nebo k výpadku proudu, je nutné nastavení zadat znovu.)

Dětský zámek

- Podržte 5 sekund pro uzamčení.
- Podržte znovu 5 sekund pro odemčení.

Časovač

- Nastavitelný v rozsahu 0–24 hodin.

Ventilátor

- Stiskněte tlačítko Ventilátoru pro zapnutí (kontrolka se rozsvítí).
- Když je kompresor vypnutý, rychlost ventilátoru lze stále nastavit.

Nastavení vlhkosti

- Rozsah nastavení vlhkosti: 30%–80%.

Rychlost ventilátoru

- Pomocí tlačítka nastavte aktuální rychlost ventilátoru.
- Funguje pouze v režimu odvlhčování a čištění.

Režim spánku

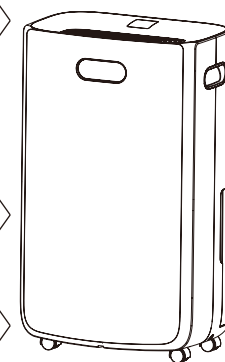
- V režimu spánku je ovládací panel a kontrolky vypnuty.

Volba režimu

- Obsahuje:
 - Manuální odvlhčování
 - Nepřetržité odvlhčování
 - Silné odvlhčování
 - Funkce sušení prádla

Vypínač

- Ovládá zapnutí, vypnutí a ukládá nastavení při výpadku proudu.



LED UKAZATEL VLHKOSTI

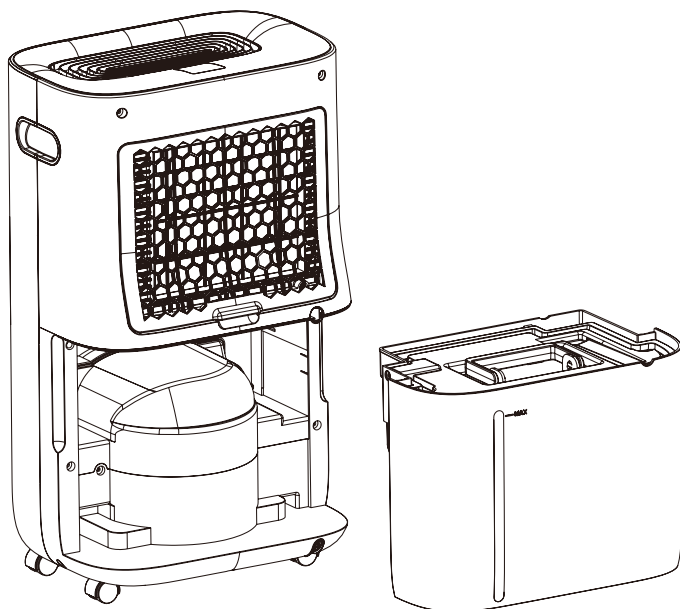
1. Vlhkost $\leq 50\%$ – Modrá
2. Vlhkost $50\% - 70\%$ – Zelená
3. Vlhkost $> 70\%$ – Červená

NÁDRŽKA NA VODU

Kontrola: Zařízení nebude fungovat, pokud je nádržka plná nebo není správně vložena.

Vyjmutí: Jemně vytáhněte nádržku k sobě pomocí rukojeti.

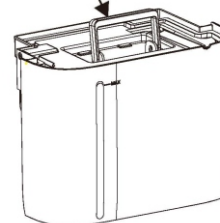
Vložení: Zasuňte nádržku vodorovně a opatrně. Rukojeť se automaticky sklopí.



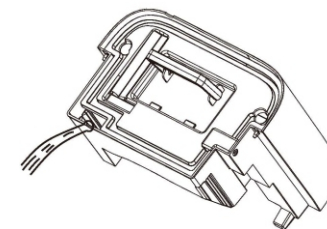
VYPŘÁZDŇOVÁNÍ NÁDRŽE NA VODU

1. Vyjměte nádrž na vodu z odvlhčovače.
2. Uchopte nádrž za rukojeť a opatrně ji přeneste.
3. Nakloňte nádrž podle obrázku a pomalu vylijte vodu.
4. Vraťte nádrž zpět do přístroje.

Zacházet s



Vyjměte nádržku na vodu.



Vylijte vodu.

Upozornění: Bzučák bude znít po dobu 20 sekund, pokud je nádrž během provozu vyjmuta.

Váš odvlhčovač se automaticky vypne po uplynutí hodin nastavených časovačem (0–24 h). V jakémkoli režimu stiskněte tlačítko TIMER pro nastavení času.

1. 1. Připojte odvlhčovač do zásuvky.

-Pokud je nádrž plná, rozsvítí se kontrolka a ostatní funkce nebudou fungovat.

-Ujistěte se, že je nádrž správně vložena do zařízení.

2. 2. Stiskněte tlačítko napájení.

-Rozsvítí se kontrolka režimu „Odvlhčování“.



3. Vyberte pracovní režim tlačítkem „MODE“.

- Každé stisknutí přepne na další režim a rozsvítí odpovídající kontrolku.



4. OBSLUHA ČASOVAČE

Stiskněte tlačítko „TIMER“ pro nastavení času.

-Po nastavení se rozsvítí kontrolka TIMER a ukazatel hodin.

-Před programováním se ujistěte, že je časovač vypnutý (kontrolka zhasnutá).

Dostupné programy:

a) Funkce opožděného vypnutí (když je zařízení zapnuté)

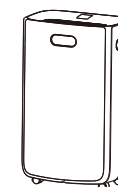
-Zařízení se vypne po uplynutí nastaveného času.

b) Funkce opožděného zapnutí (když je zařízení vypnuté)

-Zařízení se zapne po uplynutí nastaveného času.

-Rozsah časovače: 0–24 hodin.

-Jak čas ubíhá, kontrolka časovače bude ukazovat zbývajcí čas.



⚠ Varování



Aby nedošlo k poškození, neskrípněte napájecí kabel do dveří.

⚠ Upozornění



Při používání zařízení ve skřini se ujistěte, že k němu děti nemají přístup.

5. Vypnutí

Stiskněte znovu tlačítko napájení. ⏻

Kontrolka režimu zhasne a zařízení ukončí provoz.

BUZZER

Při každém stisknutí tlačítka zazní zvuk bzučáku.

Poznámka:

Kvůli ochranné funkci se odvlhčování spustí asi 3 minuty po zapojení nebo opětovném spuštění zařízení.

Účinnost odvlhčování závisí na venkovním vzduchu. Pro nejlepší výsledky mějte dveře a okna zavřená.

Zařízení používejte pouze v určeném teplotním rozsahu.

Z bezpečnostních důvodů se odvlhčování automaticky zastaví a přepne do režimu čištění vzduchu, pokud okolní teplota překročí přibližně 36 °C.

Při spuštění můžete slyšet bublavý zvuk. Je to normální a způsobené prouděním chladiva. Hluk ustoupí po stabilizaci cirkulace.

Jak změnit nastavení časovače:

Stiskněte tlačítko TIMER a nastavte požadovaný čas.

Jak zrušit časovač:

Stiskněte znovu tlačítko TIMER. Kontrolka časovače zhasne.

Jak zastavit provoz:

Stiskněte tlačítko napájení. ⏻

Upozornění:

-Ve všech režimech kromě režimu Nepřetržitý bude nastavení časovače zrušeno po stisknutí tlačítka režimu. V případě potřeby nastavte časovač znovu.

-Časovač se zastaví, když je nádržka na vodu plná. Po vyprázdnění nádržky se časovač obnoví.

ÚDRŽBA



• Abyste předešli úrazu elektrickým proudem, nikdy nezapojujte ani nevytahujte zástrčku mokřima rukama.



• Před čištěním nebo údržbou vypněte jednotku a odpojte ji ze zásuvky.



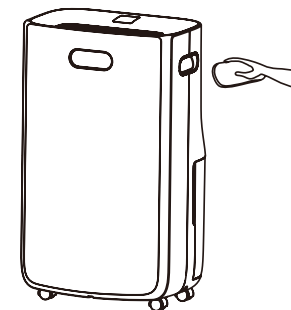
• Neodstraňujte plovák z nádržky na vodu.

Pokud zařízení není používáno delší dobu:

1. Odpojte odvlhčovač od napájení, svažte napájecí kabel a zavěste jej na zadní stranu jednotky.
2. Vyprázdněte nádržku na vodu, otřete ji suchým hadříkem a vložte zpět.
3. Vyčistěte vzduchový filtr.
4. Ukládejte zařízení ve svislé poloze, mimo přímé sluneční záření.

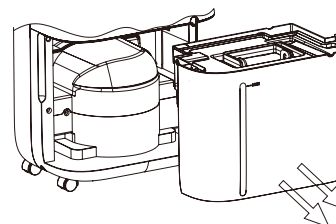
Tělo odvlhčovače:

- Otřete měkkým, suchým hadříkem.
- Při větším znečištění použijte dobře vyždímaný vlhký hadřík.
- Nepoužívejte mokřý hadřík na ovládací panel.
- Abyste zabránili poškození, nepoužívejte benzin, ředidla ani tekuté čisticí prostředky. Chemikálie mohou způsobit změnu barvy jednotky.



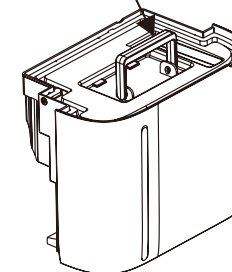
Nádržka na vodu:

- Vyjměte nádržku na vodu.
- Umyjte její vnitřek vodou.
- Nepoužívejte kartáč – může poškrábat povrch.
- Neodstraňujte plovák.
- Otřete vnější část nádržky a vložte ji zpět.



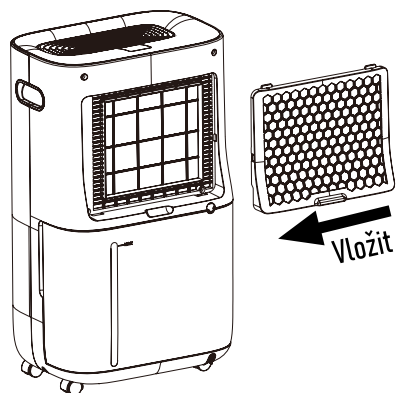
Vyjměte nádržku na vodu.

Zacházet s

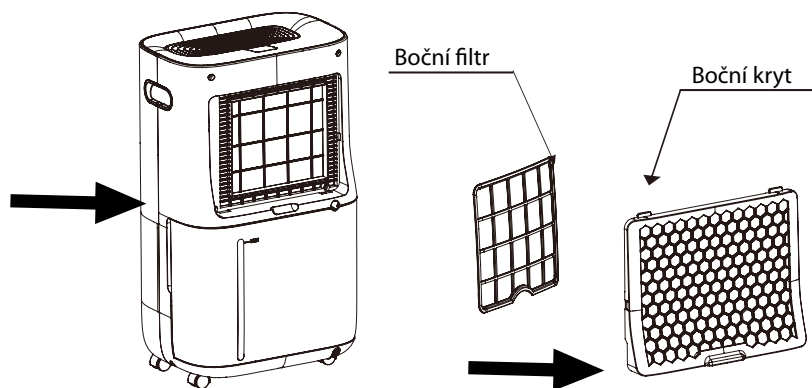


ZADNÍ A BOČNÍ VZDUCHOVÉ VSTUPY (Údržba každé 2 týdny)

- Výkon odvlhčování klesá, když je vzduchový filtr ucpaný.
- Sejměte zadní kryt a držák filtru. Vyjměte vzduchový filtr a zadní filtr.



- Stáhněte boční kryt k sobě a sejměte jej ze zařízení. Poté vyjměte boční filtr.
- K odstranění prachu použijte vysavač nebo filtr jemně oklepejte.
- V případě silného znečištění filtr umyjte ve vodě s neutrálním čisticím prostředkem, důkladně opláchněte a nechte zcela vyschnout.
- Jemně filtr oklepejte, aby se odstranily zbytky prachu.



SPECIFIKACE

Model:	FDD20-525DR5
Napájení:	220-240V~
Odvlhčovací kapacita:	20L/day (30°C, 80% RH)
Maximální výkon:	420W
Celkový proud:	1.91A
Nádrž na vodu:	6.5L
Čistá hmotnost:	12kg
Rozměry:	výška 570 mm × délka 340 mm × šířka 240 mm
Teplotní rozsah místnosti:	5°C – 32°C
Chladivo:	R290 / 60g
Pojistka:	AC250V, 3.15A

ODSTRAŇOVÁNÍ PROBLÉMŮ

Před nahlášením opravy zkontrolujte následující:

Porucha	Co zkontrolovat	Řešení
Nepracuje	Zástrčka odpojena	Zapojte správně
	Nádrž na vodu plná	Vyprázdněte nádrž
	Nádrž špatně vložena	Vložte nádrž správně
	Klapky zavřené	Otevřete jednu klapku
Slabý výkon odvlhčování	Filtry špinavé	Vyčistěte filtry
	Otvory zablokovány	Odstraňte překážky
	Režim čištění vzduchu zapnutý	Přepněte na režim odvlhčování
Hlučný provoz	Jednotka není správně umístěná	Postavte na stabilní, rovný povrch
Odvlhčování se zastaví při sušení prádla	Teplota v místnosti příliš vysoká	Obnoví se po poklesu teploty
	Prádlo není v proudu vzduchu	Zajistěte proudění vzduchu k prádlu
	Teplota v místnosti příliš nízká	Prádlo se nemusí usušit při těchto podmínkách

NA VAŠEM ODVLHČOVAČI NENÍ NIC ŠPATNÉHO V NÁSLEDUJÍCÍCH PŘÍPADECH

Jev	Důvod
Zařízení se občas zastaví	Zařízení je v režimu odtávání.
Snížený výkon odvlhčování	Výkon klesá při nízké teplotě v místnosti. Zařízení se může zastavit, když je teplota příliš nízká nebo když vlhkost klesne pod cca 60 % v automatickém režimu.
Vlhkost v místnosti je stále vysoká	Místnost může být příliš velká nebo jsou dveře a okna často otevírána. Používání odvlhčovače spolu s petrolejovým topidlem může také způsobit vysokou vlhkost.
Nepříjemný zápach během provozu	Zápach může pocházet ze stěn, nábytku nebo jiných předmětů v místnosti.
Zvuky vycházející ze zařízení	Cirkulace chladiva může způsobovat hluk.
Voda zůstává v nádrži	Malé množství vody může zůstat v důsledku továrních testů.
Zapne se bzučák	Bzučák se zapne, když je nádrž na vodu plná.

Poznámka: Chladivo smí doplňovat pouze továrna nebo autorizovaný servis.

Výrobce/Dovozce:

Magnum RF Sp. z o.o.
Wojska Polskiego 71
18-300 Zambrów, Poland

Kontakt: office@boste.eu

Web: www.boste.eu

Vyrobeno v Číně

